土竜（モグラ）の唄

30

高橋のぼる

スピリッツ
YS COMICS

土竜（モグラ）の唄

30

高橋のぼる

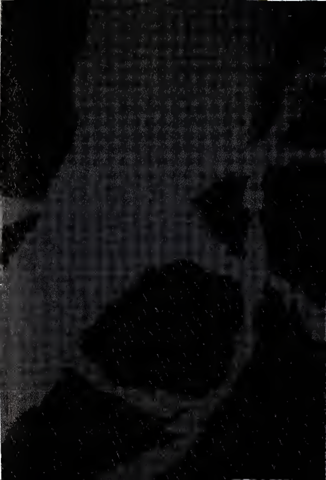
小学館
YSC-0535

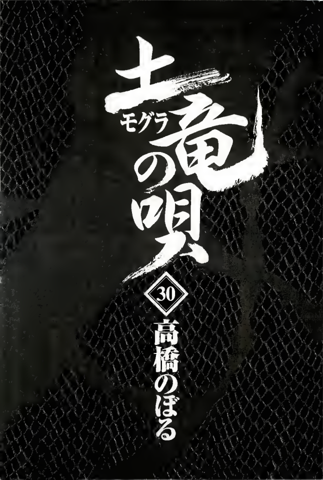
ISBN978-4-09-151535-3
9784091515353
1929979005245
C9979 ¥524E
定価：本体524円＋税
雑誌 45365-35　小学館

倉庫にてモモンガ百治達を倒した潜入捜査官・玲二!!
迦蓮救出に成功…と思われたその時、海の彼方から!?

そして舞台は中国マフィア・仙骨竜の本拠地、上海へ!!
激アツ、極道潜入伝説!!
疾風怒涛、超必見の第30巻!!

MOGURA NO UTA
NOBORU TAKAHASHI PRESENTS





土竜の唄

モグラ

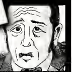
30

高橋のぼる

相関図

Mogura no uta presents

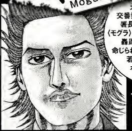
谷袋警察署



谷袋警察署 署長。

酒見路夫

Toshio Sakami



元・谷袋警察署
交番勤務の巡査。20歳。
署長より、潜入捜査官
〈モグラ〉となり、数寄矢会会長・
轟周宝を挙げることを
命じられる。現在は日浦組の
若頭で、轟周宝の
ボディーガード。

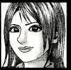
元・谷袋警察署 交番勤務の巡査。20歳。

菊川玲二

Reizi Kikukawa

指令

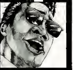
専属養成係



交通課勤務。22歳。玲二の同僚。

若木純奈

Jyunna Wakagi



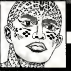
潜入捜査官養成係。

赤桐一美

Kazumi Akagiri

兄弟盃

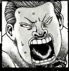
組員



通称・クロケン。元・蜂乃巣会ヒットマン。

黒河剣太

Kenta Kurokawa



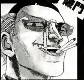
玲二の舎弟（自称）。

山田竜平

Ryuhei Yamada

日浦組

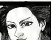
破門



数寄矢会を破門された元・幹部。通称・モモンガ。

桜馬百治

Momoji Sakuraba

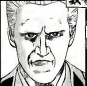


轟周宝の妻。姐さん。

轟 毬子

Mariko Todoroki

数寄矢会

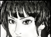


数寄矢会四代目会長。8000人を束ねるドン。

轟 周宝

Syuho Todoroki

ボディーガード



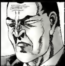
轟周宝の娘。

轟 迦蓮

Karen Todoroki

確執

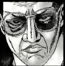
四天王



数寄矢会最高顧問。備幸会会長。四天王の一人。

備禅幸一郎

Koichiro Bizen

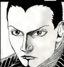


数寄矢会総本部長。築重一家組長。四天王の一人。

築間重樹

Shigeki Chikuma

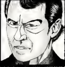
直参



轟のボディーガード。玲二と相部屋に住む。

蝉丸

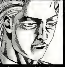
Seminaru



数寄矢会新・会長補佐。鰻頭組組長。四天王の一人。

鰻塚修平

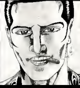
Syuhei Unagizuka



数寄矢会若頭。轟宝会二代目会長。四天王の一人。

舘 晶

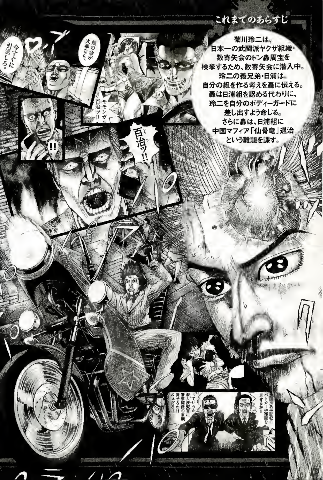
Akira Date



玲二の義兄弟。日浦組組長。通称・クレイジーパピヨン。

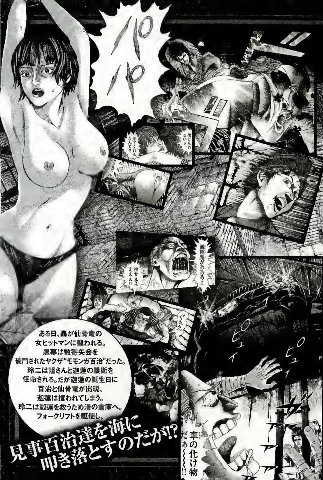
日浦匡也

Masaya Hiura


今すぐに引退しろ。
ロップ
娘の命が大事なら、
モモンガ百治ッ!!
!!
百治ッ!!
誰が指名手配犯にパトカーや覆面を貸せるか!!
っていうか潜入捜査官に警察関係の車両貸せるわけねぇだろ!!

これまでのあらすじ

菊川玲二は、
日本一の武闘派ヤクザ組織・
数寄矢会のトン轟周宝を
検挙するため、数寄矢会に潜入中。
玲二の義兄弟・日浦は、
自分の組を作る考えを轟に伝える。
轟は日浦組を認める代わりに、
玲二を自分のボディーガードに
差し出すよう命じる。
さらに轟は、日浦組に
中国マフィア「仙骨竜」退治
という難題を課す。


パパ
信じられないッ、
来てくれるなんて!!
糞餓鬼があああ!!
捜せええええ!!
ぐえええ
ピュイ
ピュイ
ガァァァァ
車の化け物だぁ〜〜〜!!

ある日、轟が仙骨竜の
女ヒットマンに襲われる。
黒幕は数寄矢会を
破門されたヤクザ“モモンガ百治”だった。
玲二は姐さんと迦蓮の護衛を
任命される。だが迦蓮の誕生日に
百治と仙骨竜が出現、
迦蓮は攫われてしまう。
玲二は迦蓮を救うため港の倉庫へ。
フォークリフトを駆使し、

見事百治達を海に
叩き落とすのだが!?

30

CONTENTS

其之二百九十四
一網打尽!?
007

其之二百九十五
地獄への船出
027

其之二百九十六
洋上遊戯
053

其之二百九十七
人身売買オークション
073

其之二百九十八
上海へ!!
093

其之二百九十九
鰐淵の忠告
113

其之三百
上海上陸!!
139

其之三百一
迦蓮を捜せ!
167

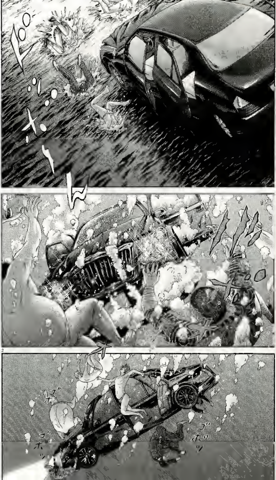
其之三百二
上海一のキャバクラ
185

其之三百三
夢の楽園
203

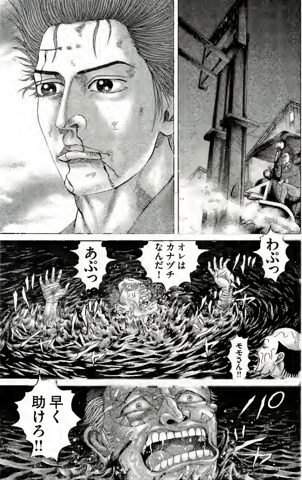
MOGURA NO UTA

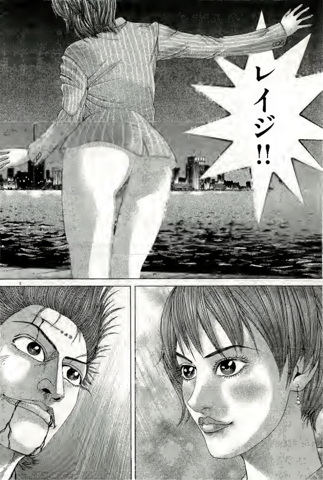
其之二百九十四

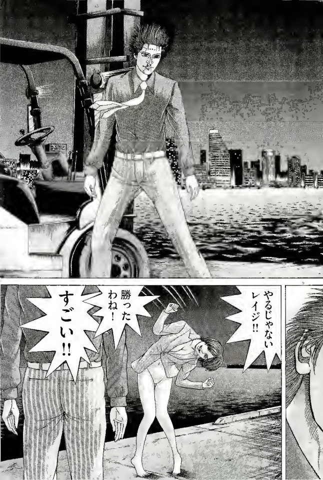
一網打尽!?

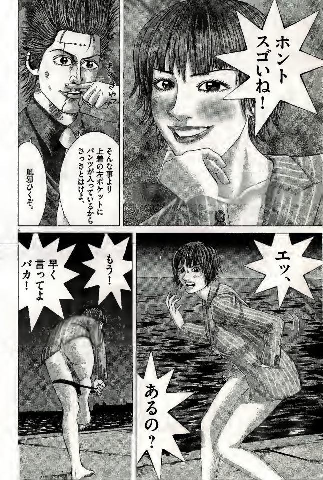

ドッボーン
ボ
ゴボ
ゴボッ
ゴボッ

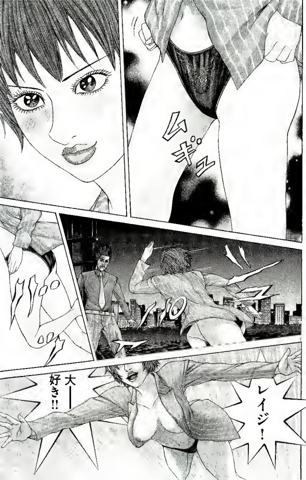
■この物語はフィクションであり、登場する人物・団体等は実在のものといっさい関係ありません。

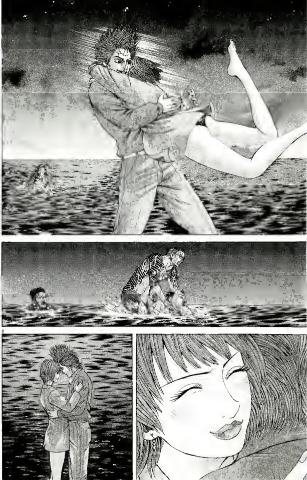

わぷっ
バシャ
オレはカナヅチなんだ！
あぷっ
バシャ
バシャ
モモさん!!
早く助けろ!!
パシャ

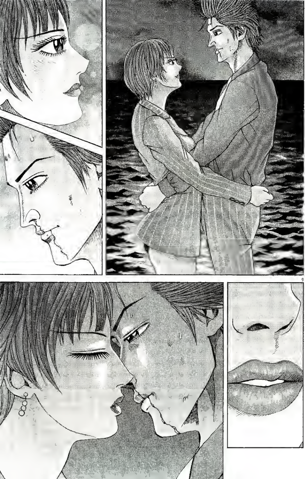

レイジ!!

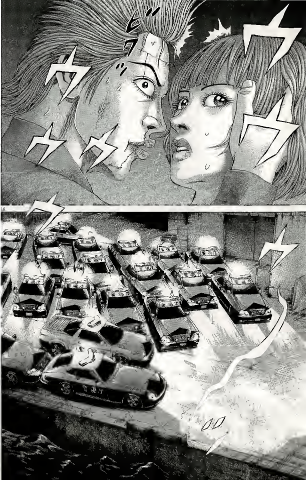

やるじゃない
レイジ!!
勝ったわね！
すごい!!

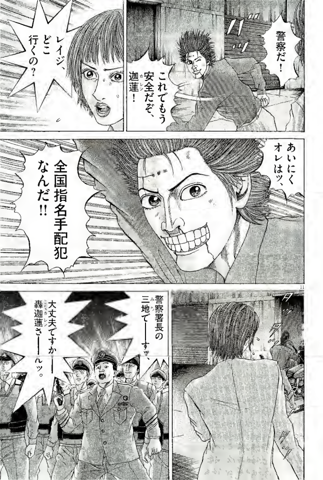

ホントスゴいね！
きゅきゅっ
そんな事より上着の左ポケットにパンツが入っているからさっさとはけよ、
風邪ひくぞ。
エッ、
あるの？
もう！
早く言ってよバカ！

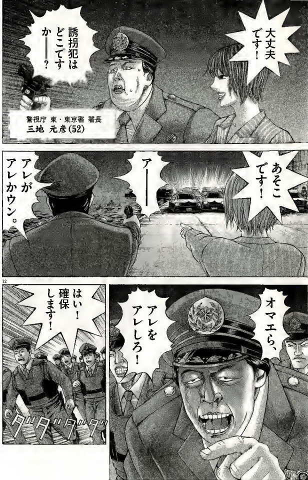

ムギュ
パパッ
ブ
パァ
レイジ！
大―― 好き!!

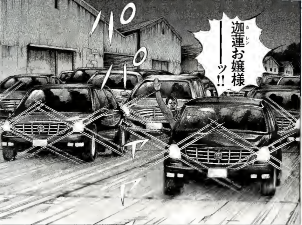


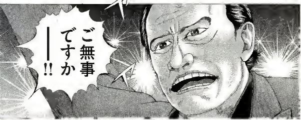


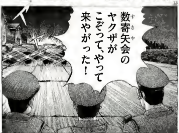

ウウ
ビクッ
ウウ
ウ
ウ
警視庁

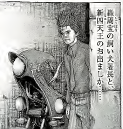

警察だ！
バッ
これでもう安全だぞ、迦蓮（カレン）！
レイジ、どこ行くの？
あいにくオレはッ、
全国指名手配犯なんだ!!
ダッ
ダッ
警察署長の三地（みつち）で――すッ、
大丈夫ですか――轟迦蓮（トドロキカレン）さ――んッ。

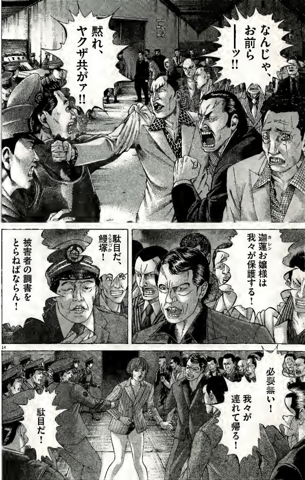

大丈夫です！
誘拐犯はどこですか――？
警視庁 東・東京署 署長
三地 元彦(52)
あそこです！
アー――
アレがアレかウン。
オマエら、
アレをアレしろ！
はい！確保します！
ダダダダ

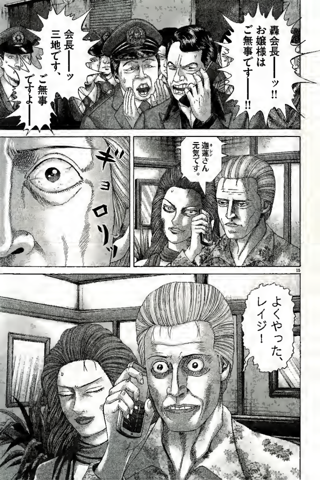

迦蓮（カレン）お嬢様ーーッ!!

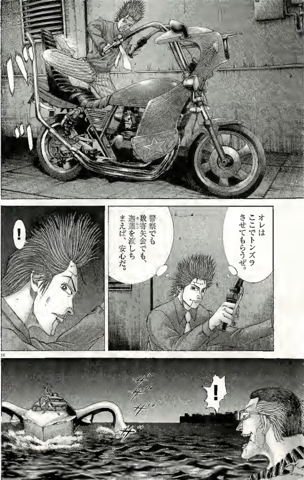

ご無事ですかーー!!

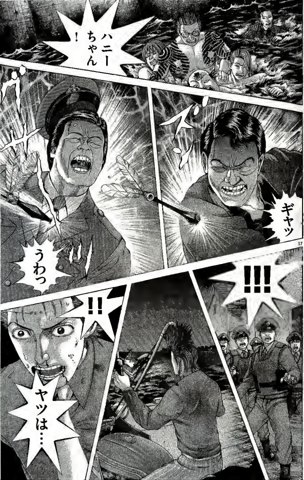

数寄矢（すきや）会のヤクザがこぞって、やって来やがった!

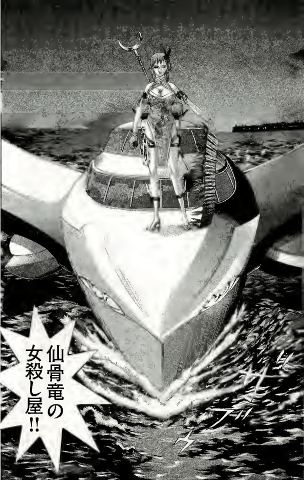

蕭周宝（しゅうほう）の飼い犬着長と、新四天王のお出ましか……


なんじゃ、お前ら──ッ!!
黙れ、ヤクザ共がァ!!
迦連（カレン）お嬢様は我々が保護する！
駄目だ、鰻塚（うなぎづか）！
被害者の調書をとらねばならん！
必要無い！
我々が連れて帰る！
駄目だ！


轟会長――ッ!!
お嬢様は
ご無事です――!!
会長――ッ
三地です、
ご無事
ですよ――
迦蓮（カレン）さん
元気です。
ギョロリッ
よくやった、
レイジ！


オレは
ここでトンズラ
させてもらうぜ。
警察でも
数寄矢会でも、
迦蓮（カレン）を渡しち
まえば、安心だ。
！
！

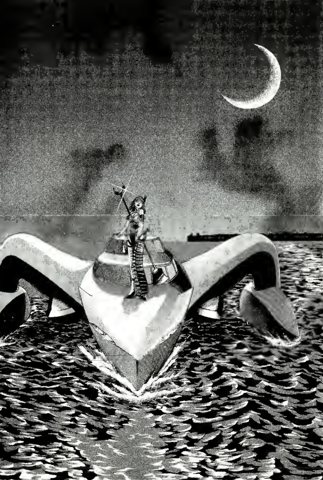

ハニーちゃん！
ズ
ギャッ
ド
うわっ
!!!
!!
ヤツは…

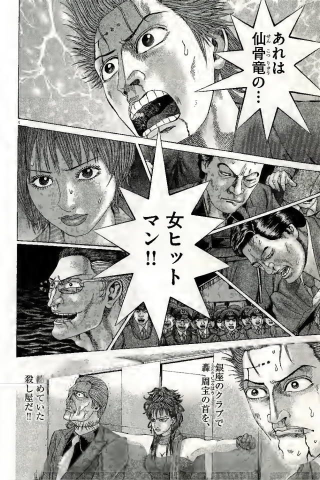

仙骨竜の
女殺し屋!!
ドオ
ブワッ

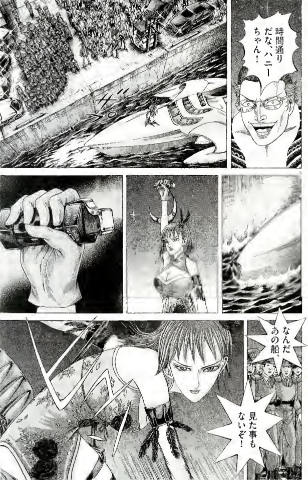
土竜（モグラ）の唄

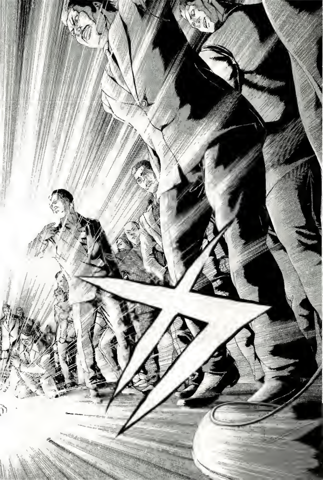
其之二百九十五

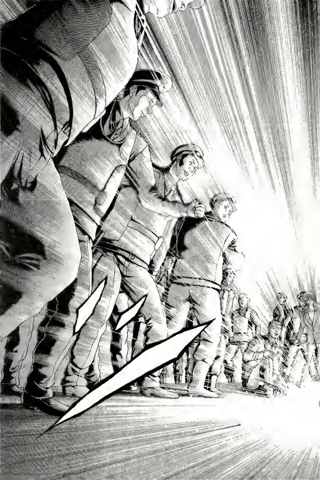
地獄への船出

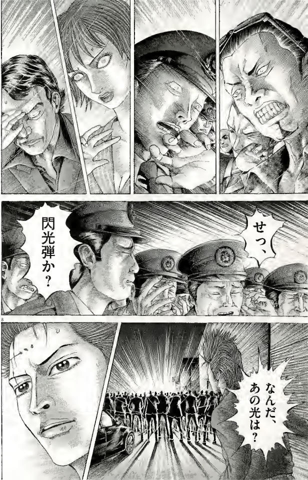


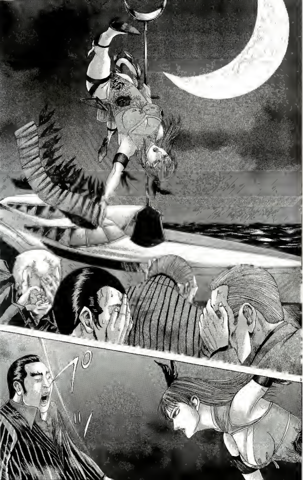

あれは仙骨竜の…
女ヒットマン!!
銀座のクラブで轟周宝の首を、
絞めていた殺し屋だ!!

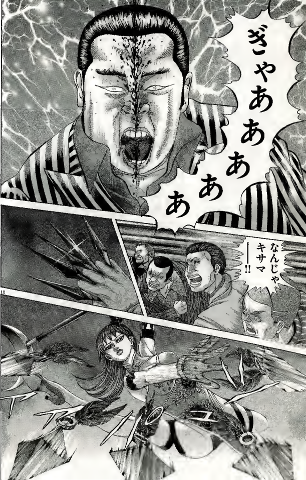

時間通りだな、ハニーちゃん！
なんだあの船、
見た事もないぞ！

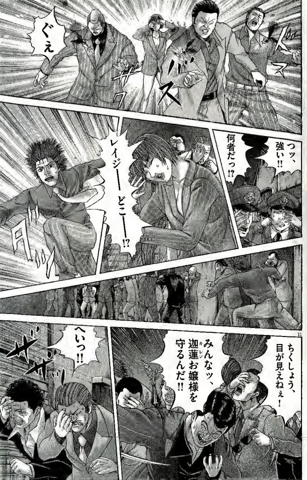

ス

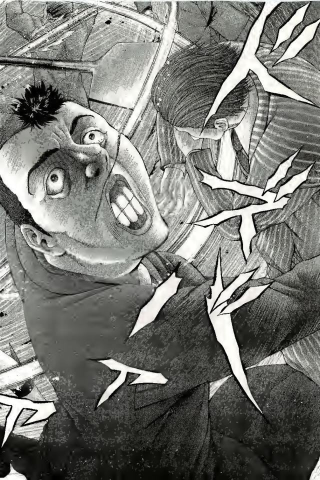


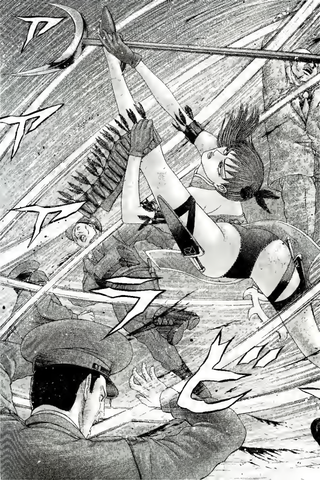

せっ、
閃光弾か？
なんだ、あの光は？

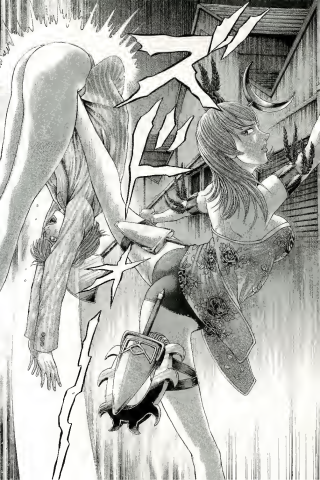

プッ

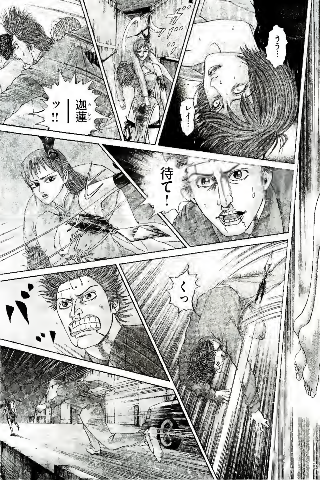

ぎゃあああああ
なんじゃキサマ──!!

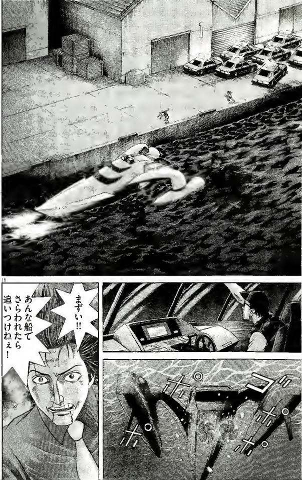

ドス
ドス
ザク
ぐえ
ツッ、強い!!
何者だッ!?
レイジーー どこーー!?
ダッ
ちくしょう、目が見えねぇ!
みんなッ、迦蓮（カレン）お嬢様を守るんだ!!
へいっ!!
ザザッ

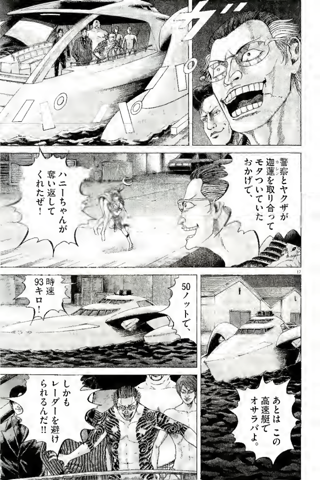

ズ
ズ
ズ

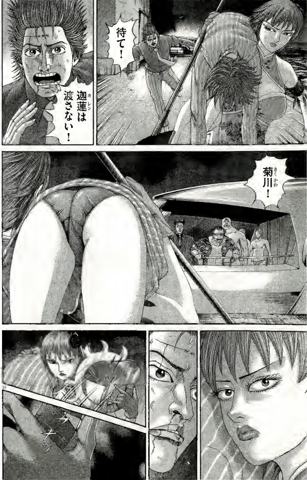

ア
ア
ア
ッ
ビ

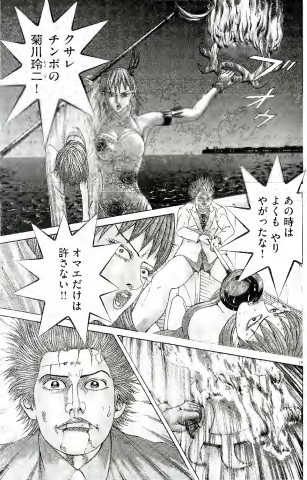

ズビ

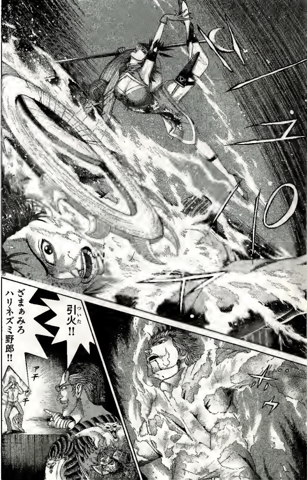

うう…
レイ…
ガァ゛ァ゛
迦蓮（カレン）ッ!!
待て!
くっ
バッ

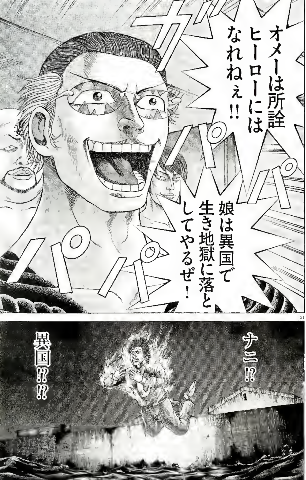

まずい!!
あんな船で さらわれたら 追いつけねぇ!
ゴ
ポ°
ポ°
ポ°
ポ°

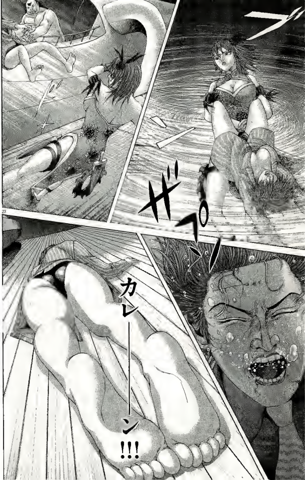

ガ
警察とヤクザが迦蓮（カレン）を取り合ってモタついていたおかげで、
ハニーちゃんが奪い返してくれたぜ！
50ノットで、
時速93キロ！
あとは この高速艇でオサラバよ。
しかもレーダーを避けられるんだ!!

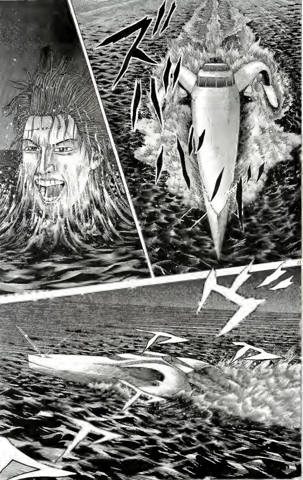

待て！
迦蓮（カレン）は渡さない！
菊川（きくかわ）！

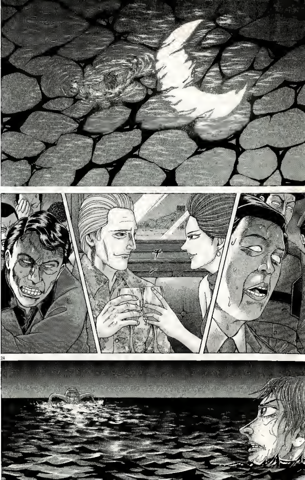

クサレチンポの菊川玲二（レイジ）！
ブオウ
あの時はよくも やりやがったな！
オマエだけは許さない!!


引火(ついた)!!
ざまぁみろ ハリネズミ野郎!!
アチ
アチ
ボウ‥

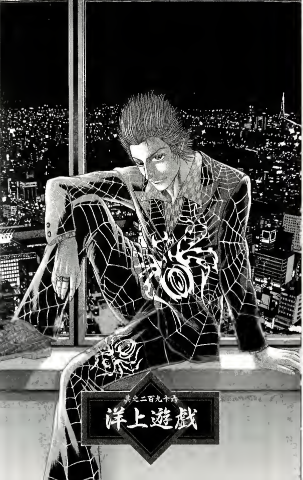

ガ
オメーは所詮ヒーローにはなれねぇ!!
パパパパ
娘は異国で生き地獄に落としてやるぜ!
ナニ⁉
異国⁉⁉


ブ
ザプッ
カレ――ン!!!


ズ
ドッ

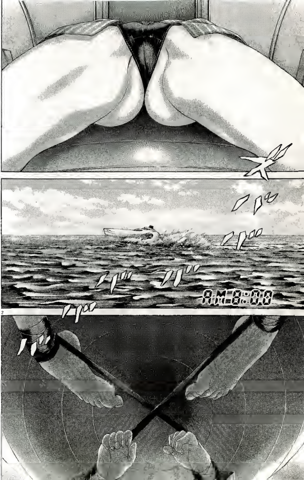

チ
ン

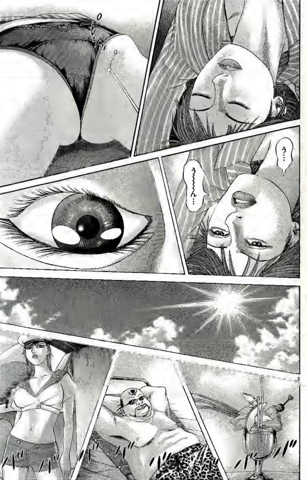
土竜（モグラ）の唄

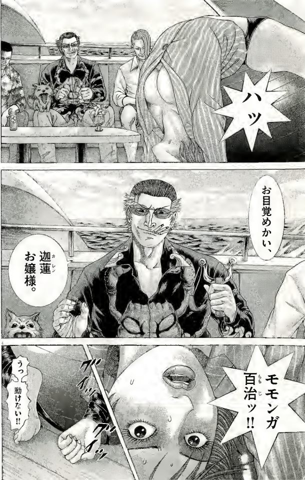


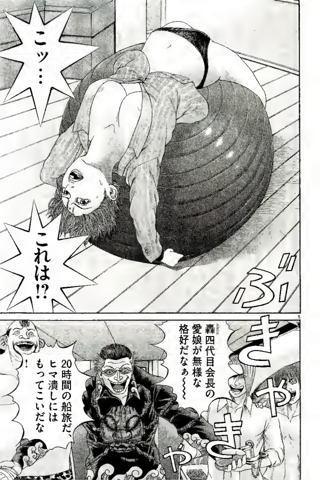
其之二百九十六

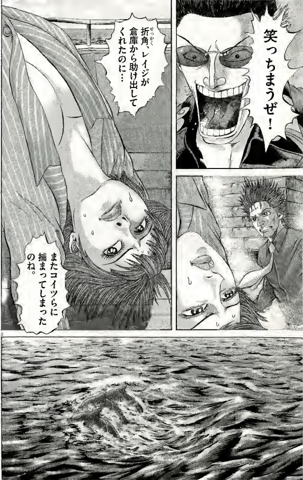
洋上遊戯

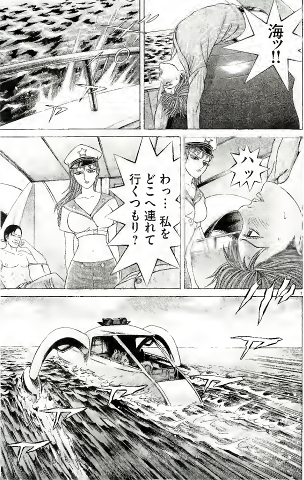

ズ
バ
バ
バ
バ
A.M.8:00
バ
バ

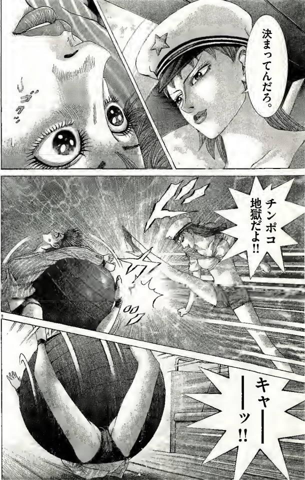

ピクッ
う…
う〜〜ん…

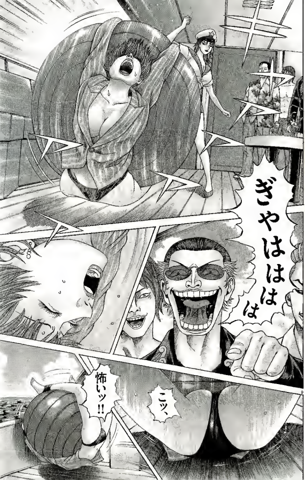

ハッ
お目覚めかい、
迦蓮（カレン）お嬢様。
モモンガ百治（ももじ）ッ!!
グイッ
グイッ
うっ 動けない!!

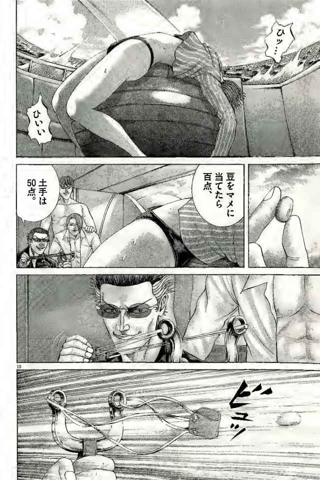

コッ…
これは!?
ぶ
きゃきゃ
轟（とどろき）四代目会長の愛娘が無様な格好だなぁ〜〜〜
20時間の船旅だ、ヒマ潰しにはもってこいだな!

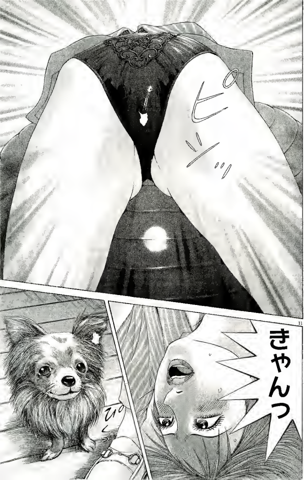

笑っちまうぜ！
折角、レイジが倉庫から助け出してくれたのに…
またコイツらに捕まってしまったのね。

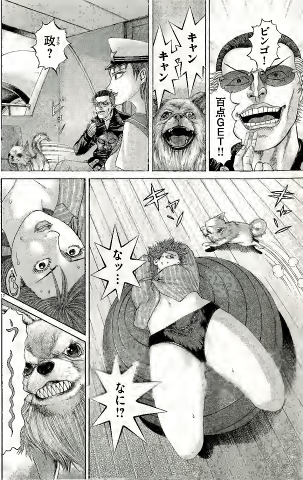

海ッ!!
ハッ
わっ… 私を どこへ連れて 行くつもり？

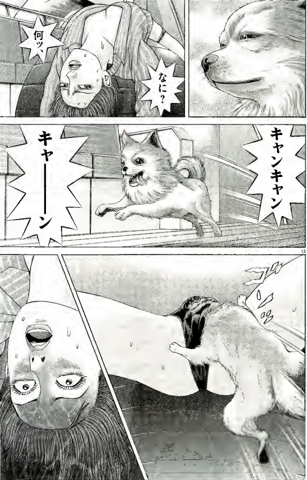

決まってんだろ。
ゴクッ
チンポコ地獄だよ!!
ズムッ
キャ——ッ!!

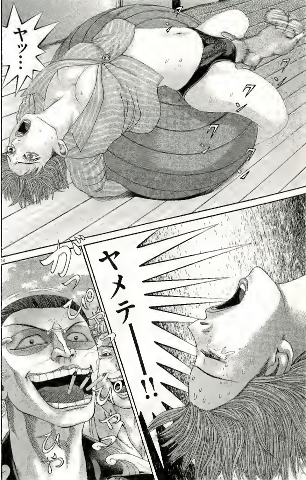

ぎゃはははは
は
こッ、
怖いッ!!

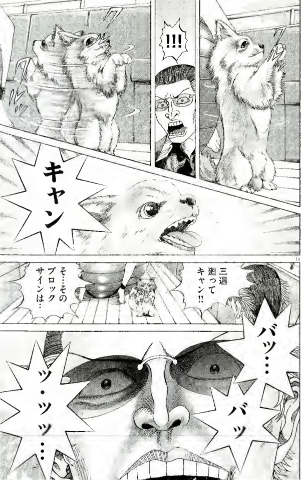

ひッ…
ひいい
豆をマメに当てたら百点、
土手は50点。
ビュッ

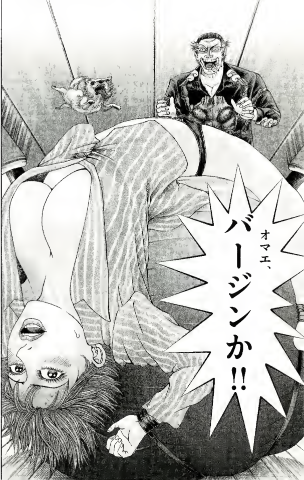

ピシッ
きゃんっ
ぴくっ

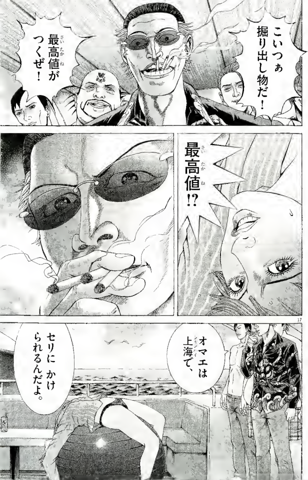

ビンゴ！
百点GET!!
キャン
キャン
政？
キャン
キャン
なッ…
なに!?
う〜〜

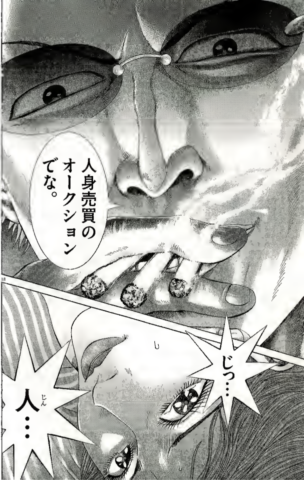

なに？
何ッ、
キャンキャン
キャーーン
ゴ！！


ヤッ…
クン
クン
クン
クン
クン
ヤメテー!!
がっぴゃっ
ぴゃっ
ひゃ


クル
!!!
クル
クルッ
キャン
三遍
廻って
キャン!!
そ…その
ブロック
サインは…
バッ…
バッ
ッ・ッッ…


オマエ、
バージンか!!


こいつぁ
掘り出し物だ！
最高値がつくぜ！
最高値!?
オマエは上海で、
セリにかけられるんだよ。

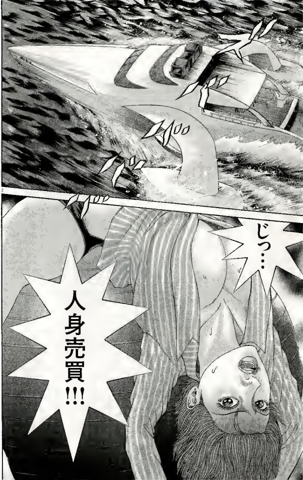

人身売買のオークションでな。
じっ…
人（じん）…

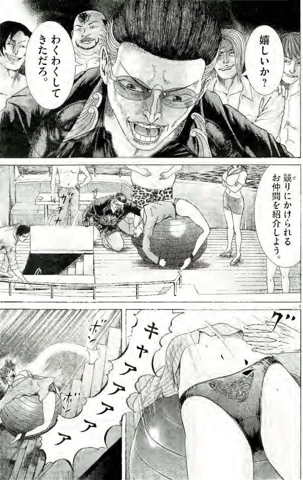
土竜（モグラ）の唄

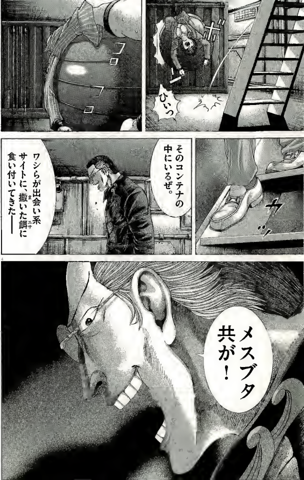
がっぴゃっ
!!
ぴゃっ
ひゃ

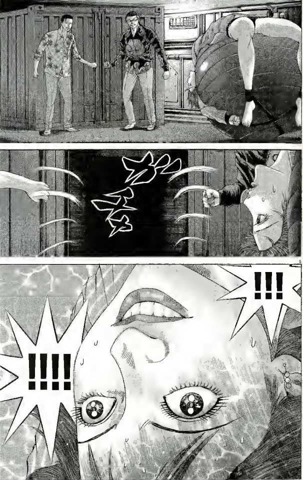
其之二百九十七

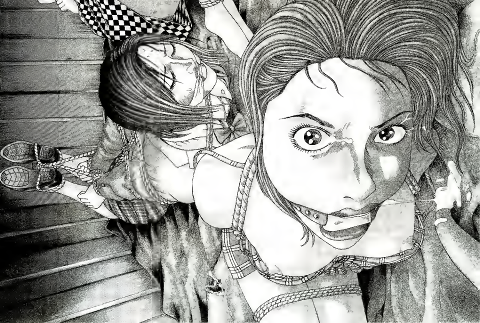
人身売買オークション

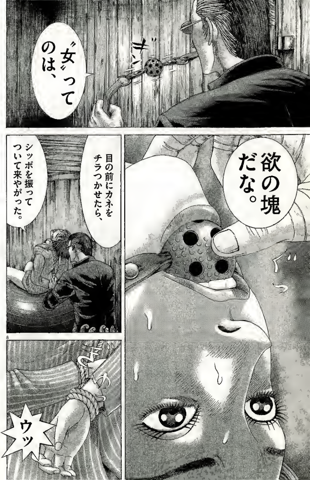

ズ
ドド
ドドド
ドド
ドドド
じっ…
人身売買!!!

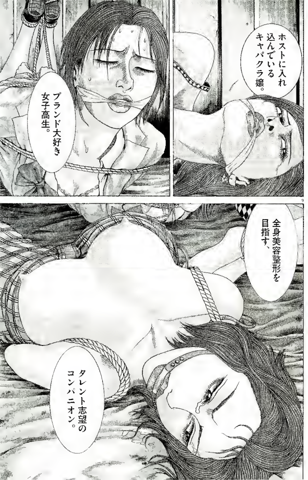

嬉しいか？
わくわくしてきただろ。
競りにかけられるお仲間を紹介しよう。
ガチャ
グッ
キャアアアアア
ボン
ボン

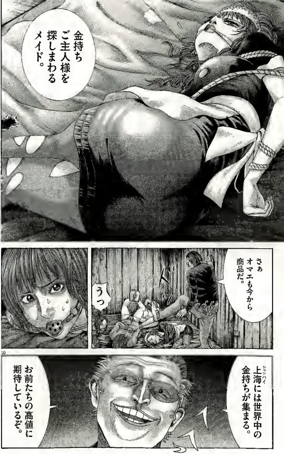

ゴロ
ゴロ
ひいっ
そのコンテナの中にいるぜ。
ワシらが出会い系サイトに、撒(ま)いた餌(エサ)に食い付いてきた——
カッ
メスブタ共が！

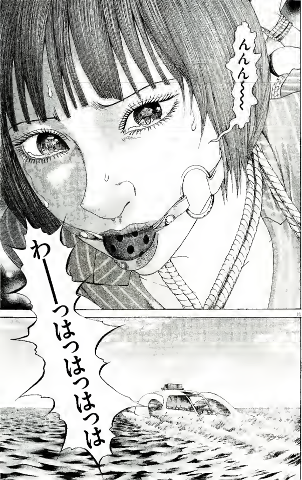

ガチャ
!!!
!!!!

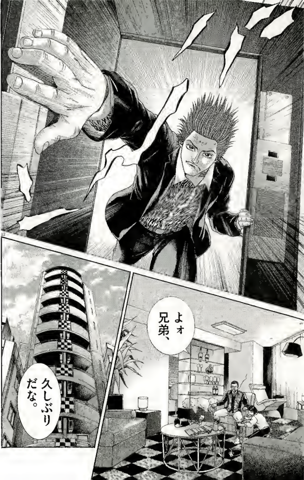


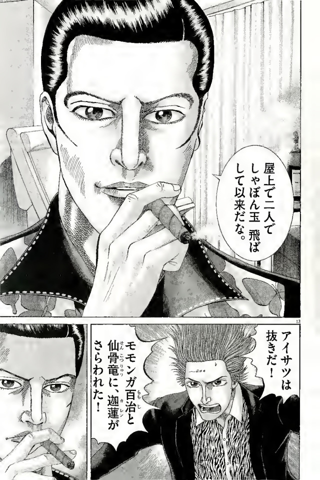

〝女〞ってのは、
ギシ
欲の塊だな。
目の前にカネをチラつかせたら、
シッポを振ってついて来やがった。
ぎゅっ
ウッ

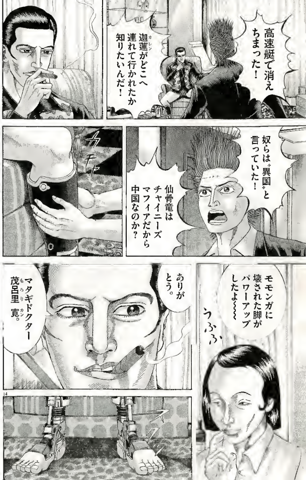

ホストに入れ込んでいるキャバクラ嬢。
ブランド大好き女子高生。
全身美容整形を目指す、
タレント志望のコンパニオン。

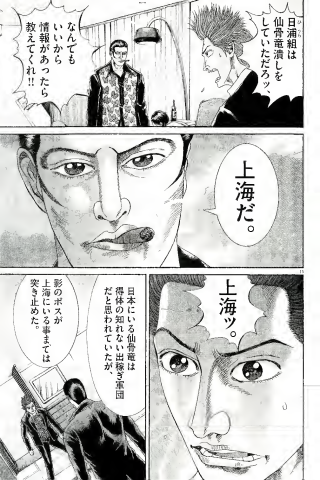

金持ち
ご主人様を
探しまわる
メイド。
さぁ
オマエも今から
商品だ。
ドッ
うっ
上海（シャンハイ）には世界中の
金持ちが集まる。
お前たちの高値に
期待しているぞ。

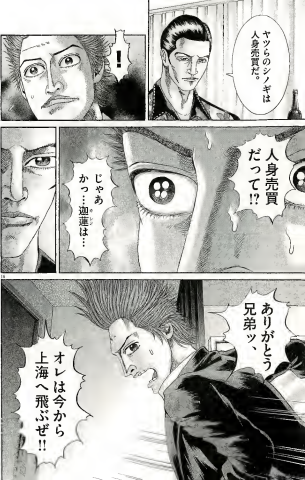

んんん〜〜〜
わーっはっはっはっは

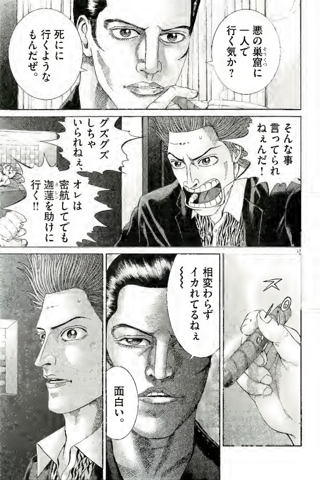

よォ兄弟、
久しぶりだな。

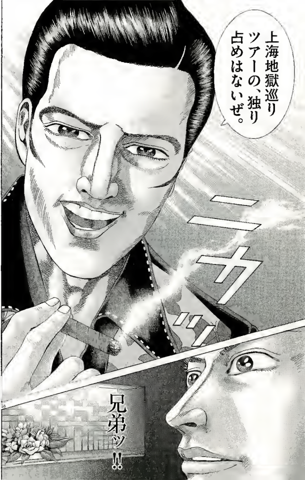

屋上で二人でしゃぼん玉飛ばして以来だな。
アイサツは抜きだ！
モモンガ百治と仙骨竜に、迦蓮がさらわれた！

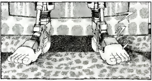

高速艇で消えちまった！
迦蓮（カレン）がどこへ連れて行かれたか知りたいんだ！
奴らは〝異国〟と言っていた！
仙骨竜はチャイニーズマフィアだから中国なのか？
カチャ
モモンガに壊された脚がパワーアップしたよ〜〜〜
うふふ
ありがとう。
マタギドクター茂呂里（もろり）寛（カン）。
ズシ


日浦（ひうら）組は仙骨竜潰しをしていただろッ、
なんでもいいから情報があったら教えてくれ!!
上海だ。
上海ッ。
日本にいる仙骨竜は得体の知れない出稼ぎ軍団だと思われていたが、
影のボスが上海にいる事までは突き止めた。

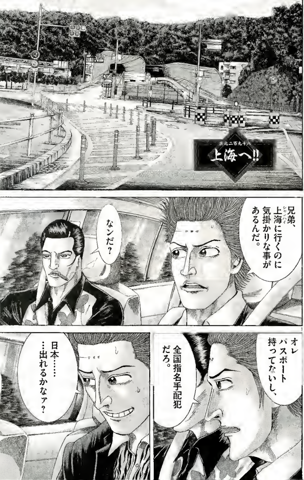

ヤツらのシノギは人身売買だ。
!
人身売買だって!?
じゃあかっ…迦蓮（カレン）は…
ありがとう兄弟ッ、
オレは今から上海へ飛ぶぜ!!

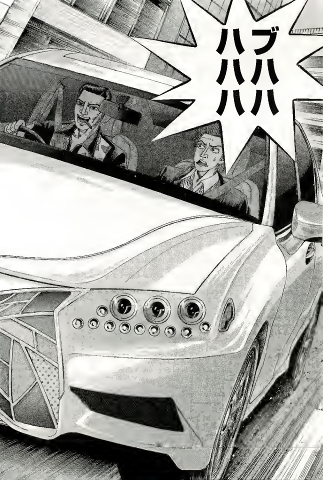

悪の巣窟（そうくつ）に一人で行く気か？
死にに行くようなもんだぜ。
そんな事言ってられねぇんだ！
グズグズしちゃいられねぇ、
オレは密航してでも迦蓮（かれん）を助けに行く!!
ス
相変わらずイカれてるねぇ
面白い。


上海地獄巡り
ツアーの、独り
占めはないぜ。
ニカッ
兄弟ッ‼



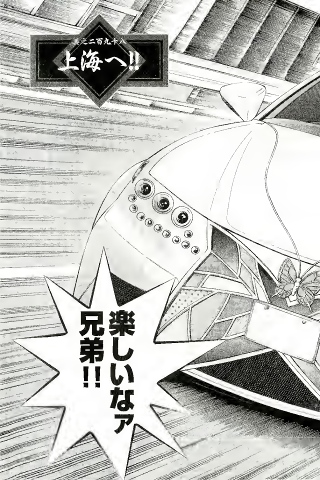
土竜の唄
モグラ

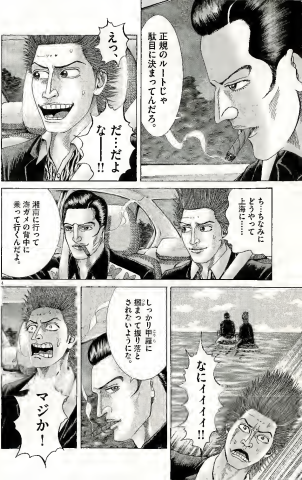

其之二百九十八
上海へ!!
兄弟、上海（シャンハイ）に行くのに気掛かりな事があるんだ。
なンだ?
オレパスポート持ってないし、
全国指名手配犯だろ。
日本……出れるかなァ?

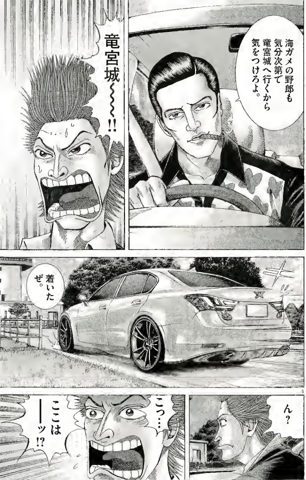

ブハハハハハ

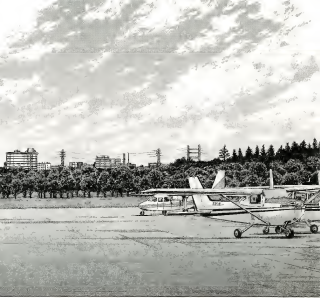
其之二百九十八

上海へ!!

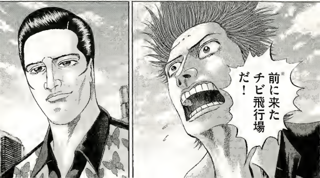


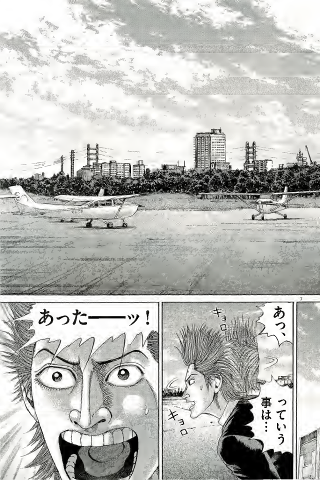

正規のルートじゃ駄目に決まってんだろ。
えっ、
だ…だよな――!!
ち…ちなみにどうやって上海に……
湘南に行って海ガメの背中に乗って行くんだよ。
なにイイイイ!!
しっかり甲羅（こうら）に掴まって振り落とされないようにな。
マジか！

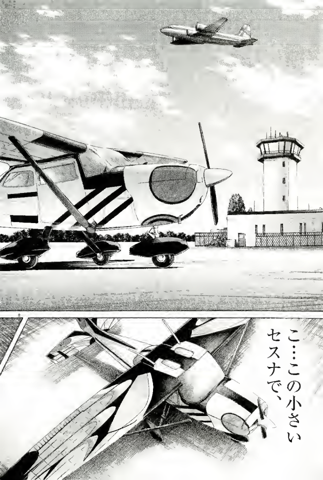

海ガメの野郎も気分次第で竜宮城へ行くから気をつけろよ。
竜宮城〜〜〜!!
着いたぜ。
キッ
ん？
こっ…
ここは——ッ!?

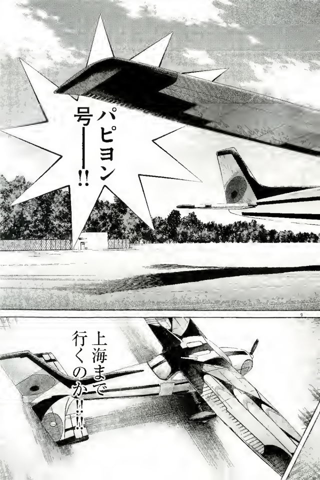


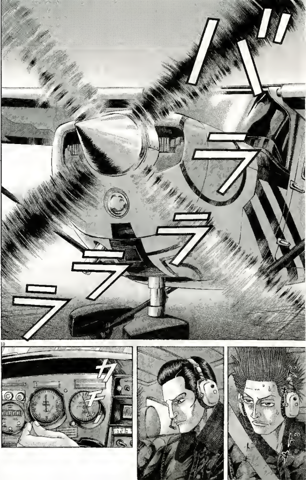
※単行本第８巻参照

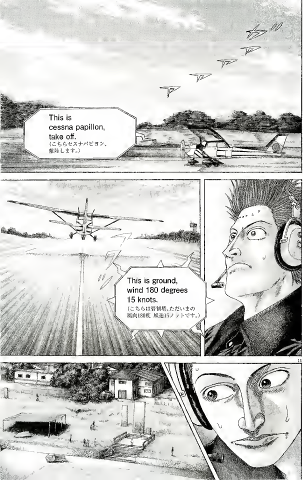

前に来た チビ飛行場 だ！※

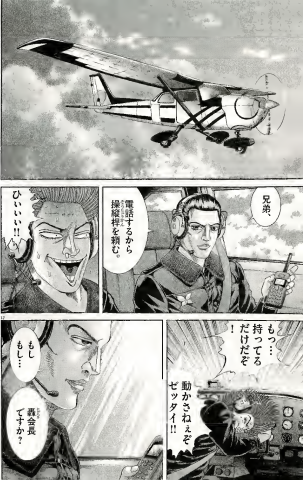

あっ、
キョロ
キョロ
っていう事は…
あったーーッ！

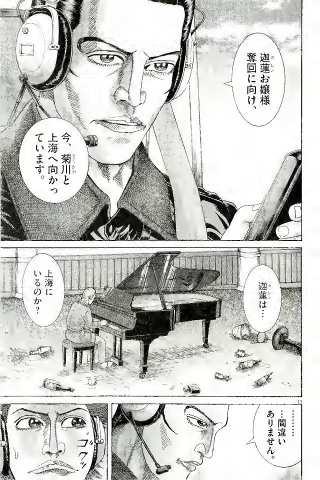

こ…この小さい
セスナで、

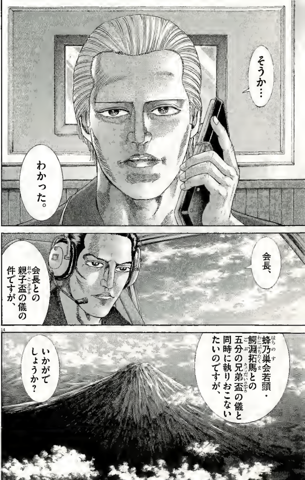

パピヨン号――!!
上海まで行くのか!!

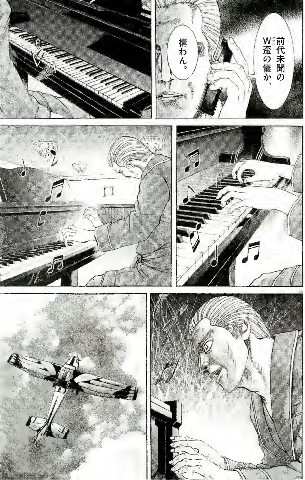

バラララララ
カチッ
ドキ
ドキ
ドキ

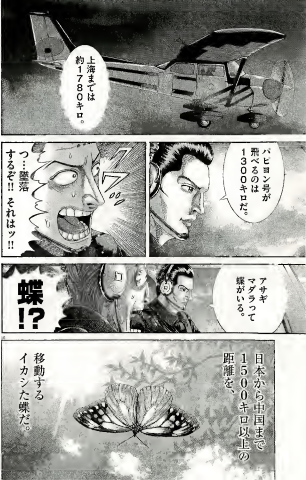

This is
cessna papillon,
take off.
(こちらセスナパピヨン、
離陸します。)
This is ground,
wind 180 degrees
15 knots.
(こちらは管制塔、ただいまの
風向180度 風速15ノットです。)

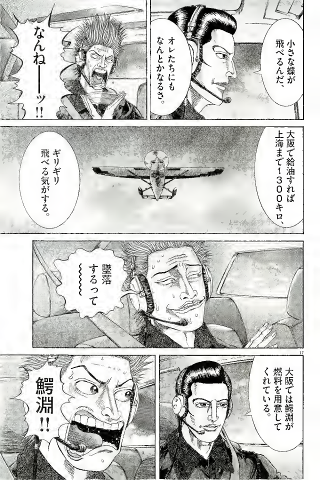

兄弟、
電話するから操縦桿を頼む。
ひぃいいい!!
もっ…持ってるだけだぞ!
動かさねぇぞゼッタイ!!
もしもし…
轟会長ですか?

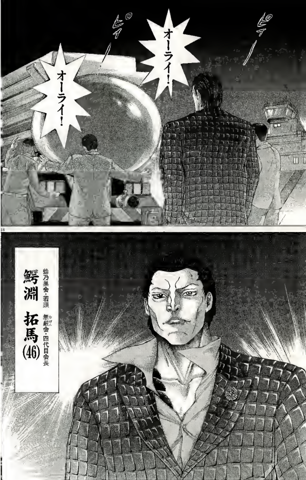

迦蓮（カレン）お嬢様奪回に向け、
今、菊川（きくかわ）と上海へ向かっています。
迦蓮（カレン）は…
上海にいるのか？
………間違いありません。
ゴクッ

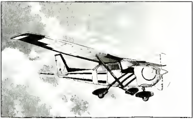

そうか…
わかった。
会長、
会長との親子盃の儀の件ですが、
蜂乃巣会若頭・鰐淵拓馬との五分の兄弟盃の儀と同時に執りおこないたいのですが、
いかがでしょうか？


前代未聞のW（ダブル）盃の儀か、
構わん。


上海までは約1780キロ。
パピヨン号が飛べるのは1300キロだ。
つ…墜落するぞ!! それはッ!!
アサギマダラって蝶がいる。
蝶!?
日本から中国まで1500キロ以上の距離を、
移動するイカシた蝶だ。


小さな蝶が飛べるんだ、
オレたちにもなんとかなるさ。
なんね――ッ!!
大阪で給油すれば上海まで１３００キロ、
ギリギリ飛べる気がする。
墜落するって～～～
大阪では鰐淵が燃料を用意してくれている。
鰐淵!!

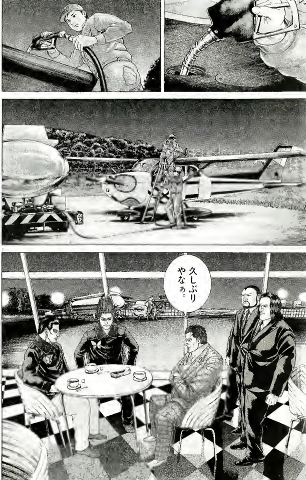

ピィー
オーライ！
ピィー
オーライ！
蜂乃巣会・若頭
無厳会・四代目会長
鰐渕 拓馬(46)

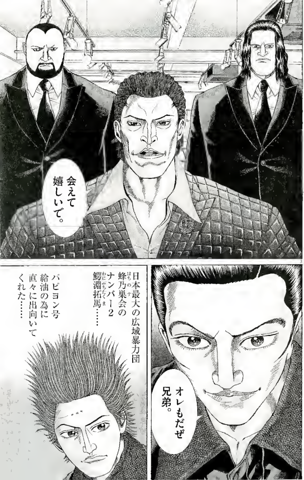


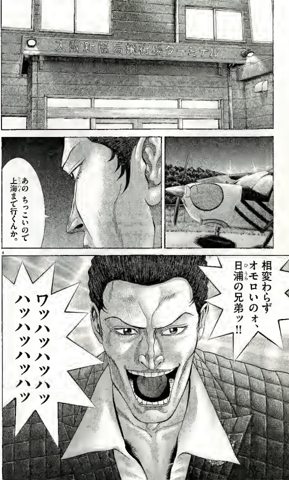
土竜（モグラ）の唄

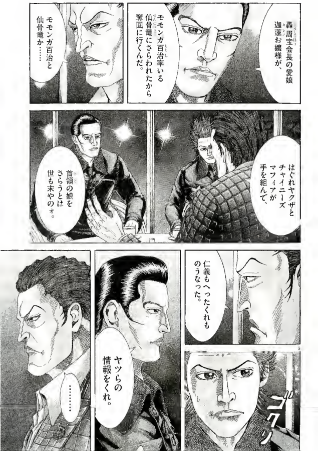
其之二百九十九

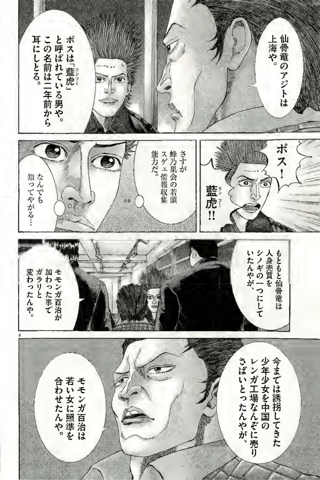
鰐淵の忠告

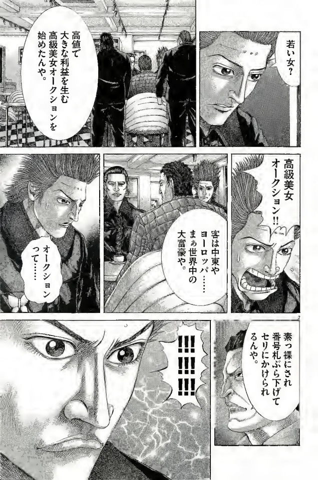

危
久しぶりやなぁ。

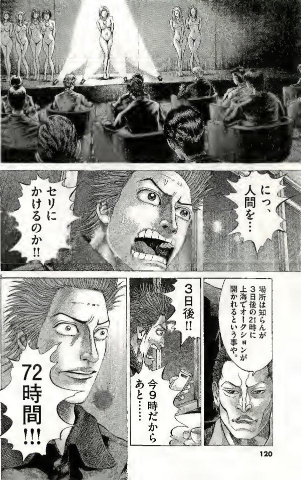

会えて嬉しいで。
オレもだぜ兄弟。
日本最大の広域暴力団蜂乃巣会（はちのす）のナンバー2鰐淵拓馬（わにぶちたくま）……
パピヨン号給油の為に直々に出向いてくれた……

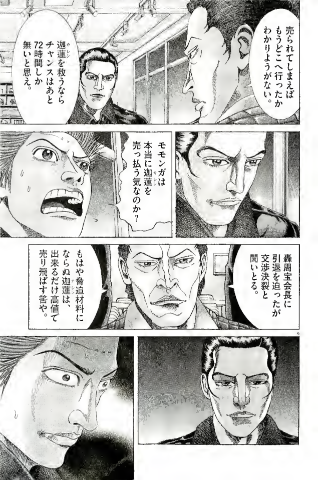

大阪新簡易飛行場ターミナル
あの ちっこいので上海まで行くんか。
相変わらずオモロいのォ、日浦の兄弟ッ!!
ワッハッハッハッハッハッハッハッ


轟周宝会長の愛娘
迦蓮お嬢様が、
モモンガ百治率いる仙骨竜にさらわれたから奪回に行くんだ。
モモンガ百治と仙骨竜か……
はぐれヤクザとチャイニーズマフィアが手を組んで、
首領の娘をさらうとは世も末やのォ。
仁義もへったくれものうなった。
ゴクッ
ヤツらの情報をくれ。
………

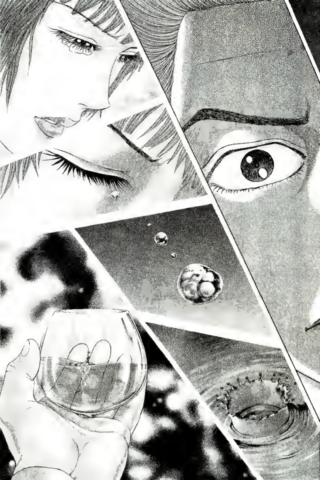

仙骨竜のアジトは上海や。
ボスは「藍虎（ランフー）」と呼ばれている男や。この名前は二年前から耳にしとる。
ボス！
藍虎（ランフー）!!
さすが蜂乃巣会の若頭スゲェ情報収集能力だ。
なんでも知ってやがる…
もともと仙骨竜は人身売買をシノギの一つにしていたんやが、
モモンガ百治が加わった事でガラリと変わったんや。
今までは誘拐してきた少年少女を中国のレンガ工場なんぞに売りさばいとったんやが、
モモンガ百治は若い女に照準を合わせたんや。

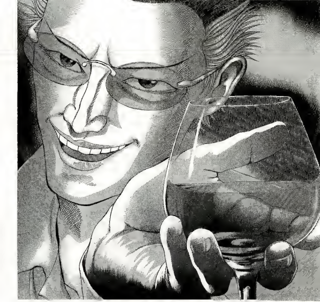

若い女？
高値で大きな利益を生む高級美女オークションを始めたんや。
高級美女オークション!!
客は中東やヨーロッパ……まぁ世界中の大富豪や。
オークションって……
素っ裸にされ番号札ぶら下げてセリにかけられるんや。
!!!
!!!
!!!

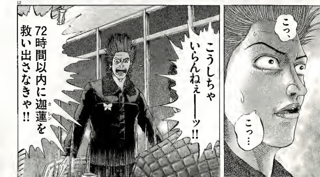

にっ、
人間を…
セリに
かけるのか!!
場所は知らんが
3日後の21時に
上海でオークションが
開かれるという事や。
3日後!!
今9時だから
あと……
72時間!!!

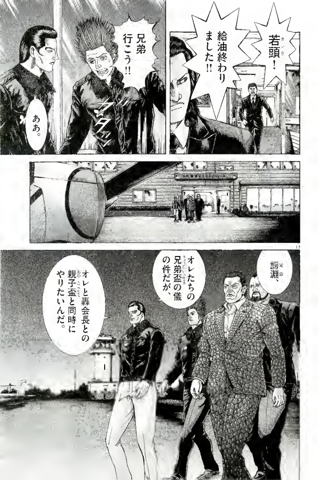

売られてしまえば
もうどこへ行ったか
わかりようがない。
迦蓮を救うなら
チャンスはあと
72時間しか
無いと思え。
モモンガは
本当に迦蓮を
売っ払う気なのか？
轟周宝会長に
引退を迫ったが
交渉決裂と
聞いとる。
もはや脅迫材料に
ならぬ迦蓮は、
出来るだけ高値で
売り飛ばす筈や。

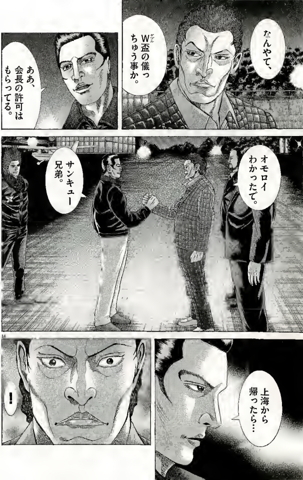
7

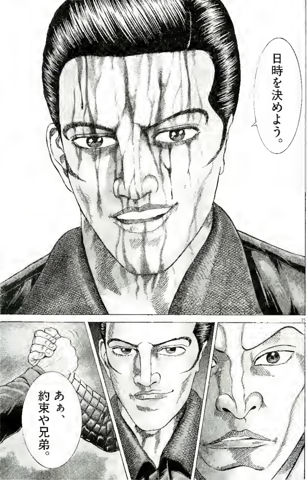


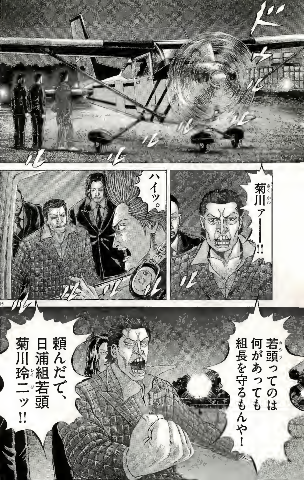


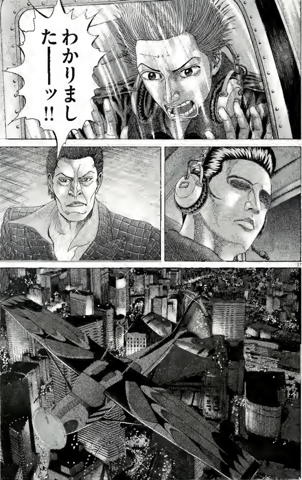

こっ、
こっ…
こうしちゃいらんねぇ――ッ!!
72時間以内に迦蓮（カレン）を救い出さなきゃ!!

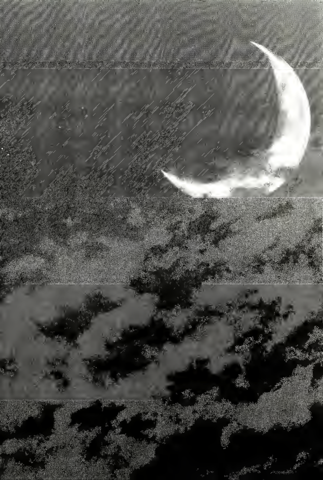

若頭（カシラ）！
給油終わりました!!
兄弟行こう!!
ガタッ
ああ。
鰐淵（兄弟）、
オレたちの兄弟盃（きょうだいさかずき）の儀の件だが、
オレと轟会長との親子盃（おやこさかずき）と同時にやりたいんだ。

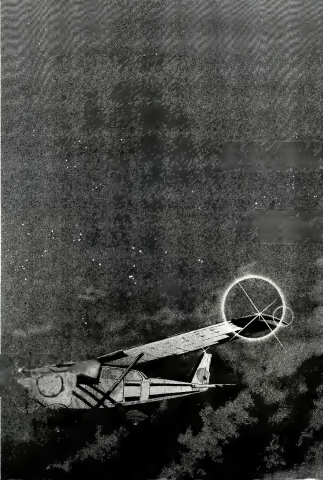

なんやて、
W盃の儀っちゅう事か。
ああ、会長の許可はもらってる。
オモロイわかったで。
サンキュー兄弟。
上海から帰ったら…
!

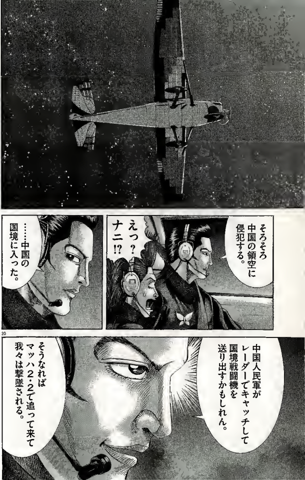

日時を決めよう。
ああ、約束や兄弟。

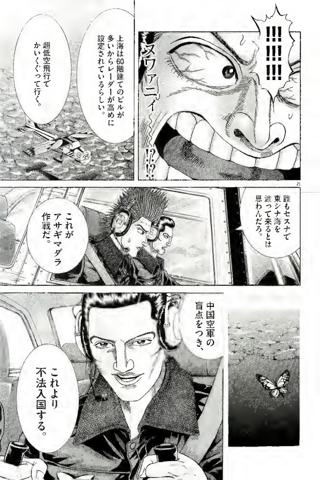

ドゥルルル
ルルル
ルル
菊川ァ——!!
ハイッ。
ルルル
若頭ってのは何があっても組長を守るもんや!
頼んだで、日浦組若頭菊川玲二ッ!!

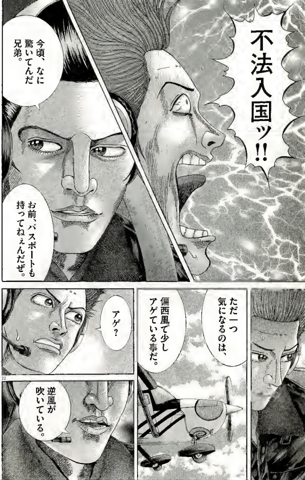

わかりました――ッ!!

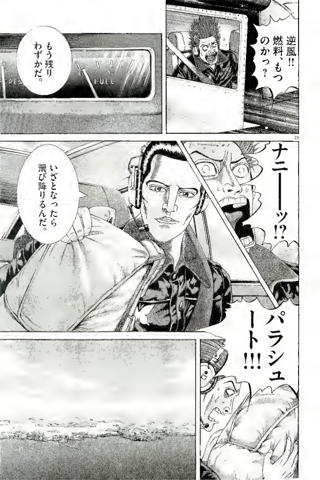


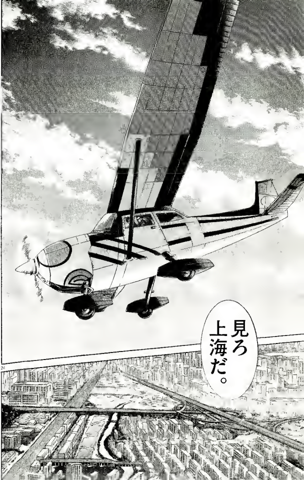


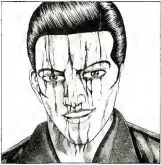

そろそろ中国の領空に侵犯する。
えっ？ナニ!?
……中国の国境に入った。
中国人民軍がレーダーでキャッチして国境戦闘機を送り出すかもしれん。
そうなればマッハ2・2で追って来て我々は撃墜される。


!!!
!!!
!!!
ヌワァニィ〜〜〜!!?!?
上海は60階建てのビルが多いからレーダーが高めに設定されているらしい。
超低空飛行でかいくぐって行く。
誰もセスナで東シナ海を渡って来るとは思わんだろ。
これがアサギマダラ作戦だ。
中国空軍の盲点をつき、
これより不法入国する。


不法入国ッ!!
今頃、なに驚いてんだ兄弟。
お前、パスポートも持ってねぇんだぜ。
ただ一つ気になるのは、
偏西風で少しアゲている事だ。
アゲ？
逆風が吹いている。


逆風!!
燃料、もつのかっ？
もう残りわずかだ。
FUEL
ナニーーッ!?
いざとなったら飛び降りるんだ。
パラシュート!!!

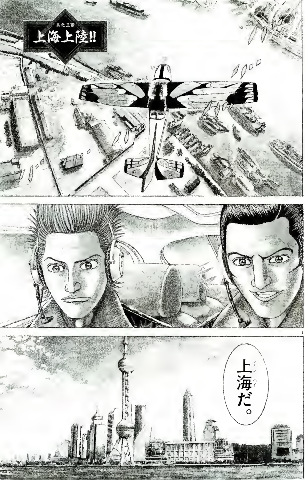

見ろ
上海だ。



土竜（モグラ）の唄

其之三百

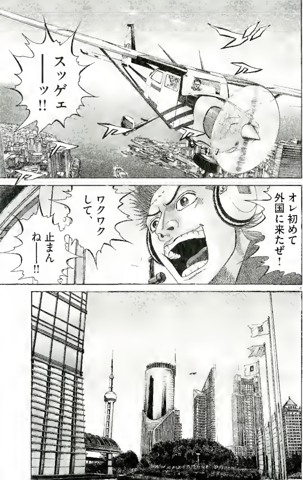
上海上陸!!

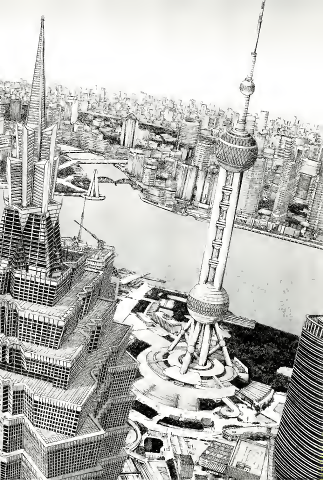


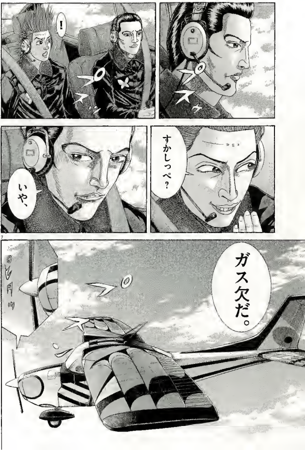
其之三百

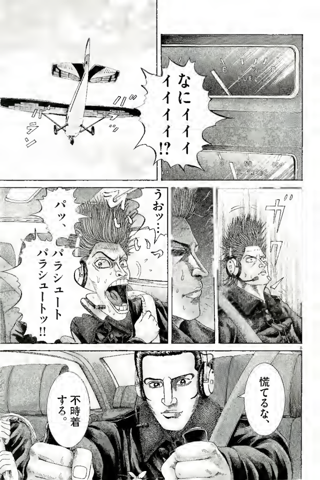
上海上陸!!

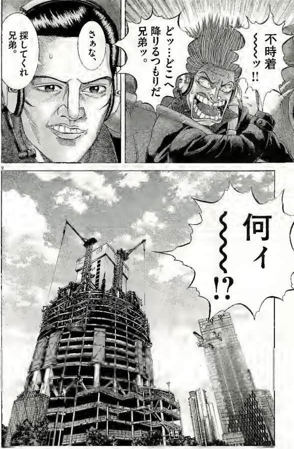
土竜（モグラ）の唄

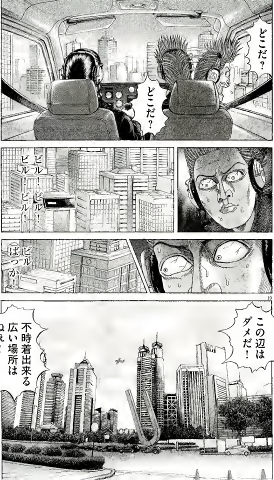

スッゲエ———ッ!!
オレ初めて外国に来たぜ!
ワクワクして、止まんね———!!

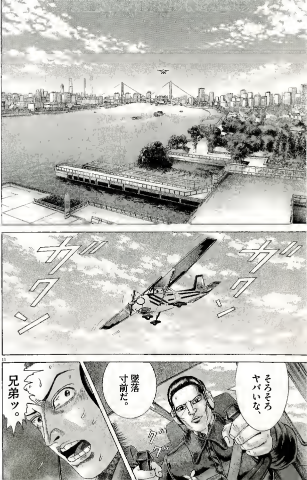


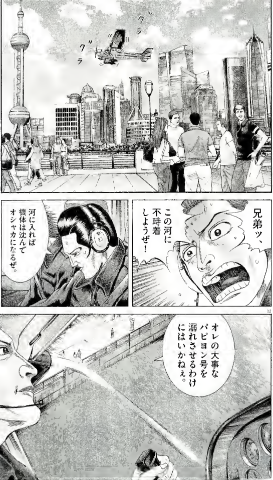

プ
ス
!
プ
ス
すかしっぺ？
いや、
ガス欠だ。
プ
ス

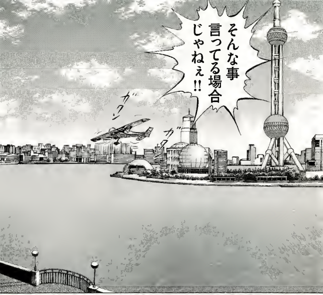

FUEL
なにイイイイイイイ!?
ババ
バラン
ガク
うおッ…
パッ、
パラシュート
パラシュートッ!!
慌てるな、
不時着する。

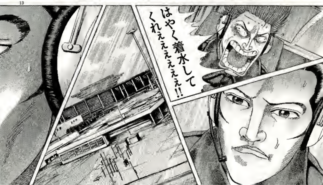

不時着〜〜〜ッ!!
どッ…どこへ降りるつもりだ兄弟ッ。
さぁな、
探してくれ兄弟。
何イ〜〜〜!?

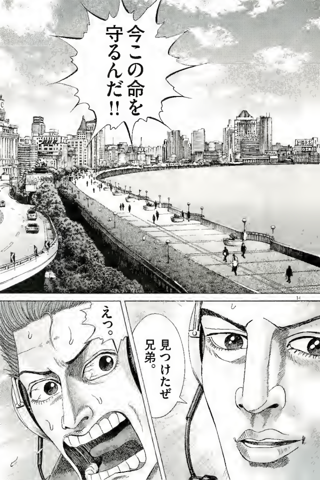

どこだ？
どこだ？
ビル！ビル！
ビル！ビル！
ビルばっか！
この辺はダメだ！
不時着出来る広い場所はねぇ！

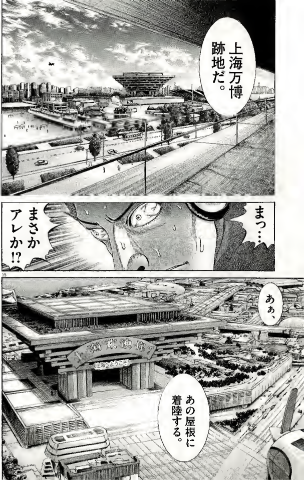

ガクン
ガクン
そろそろヤバいな、
墜落寸前だ。
グググ
兄弟ッ。

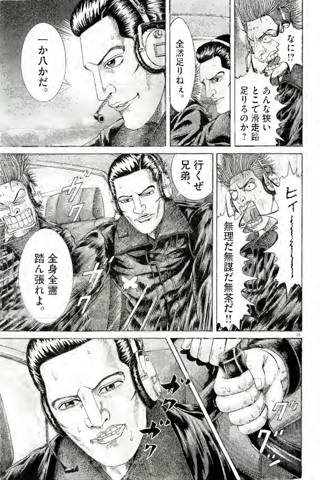

グラ
グラ
兄弟ッ、
この河に不時着しようぜ！
河に入れば機体は沈んでオシャカになるぜ。
オレの大事なパピヨン号を溺れさせるわけにはいかねぇ。

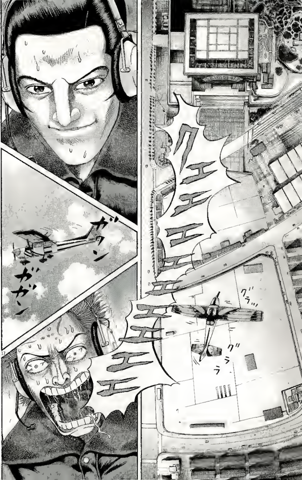

そんな事
言ってる場合
じゃねぇ!!
ガクン
ガクン

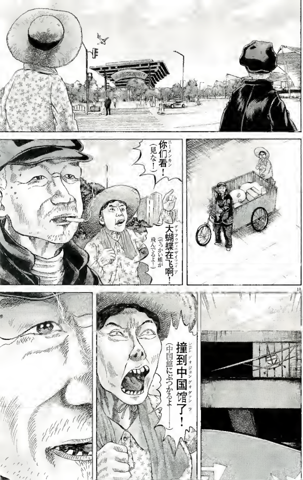

はやく着水して
くれえええええ!!

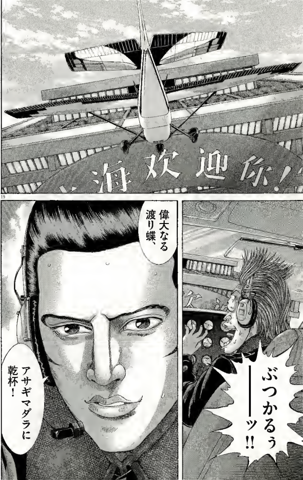

今この命を守るんだ!!
見つけたぜ兄弟。
えっ。

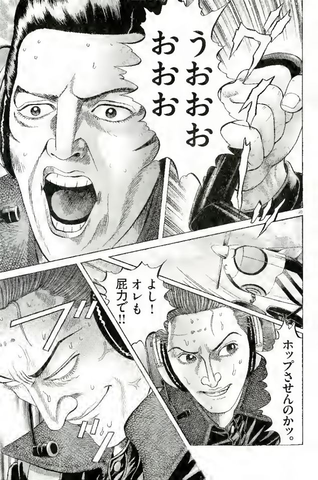

上海万博跡地だ。
まっ…
まさかアレか!?
あぁ、
あの屋根に着陸する。
上海欢迎你!
上海へようこそ

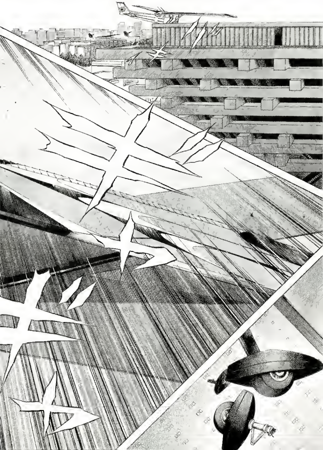

なに!?
あんな狭いとこで滑走路足りるのか?
全然足りねぇ。
一か八かだ。
ヒイ〜〜〜〜
無理だ無謀だ無茶だ!!
行くぜ兄弟、
ガク
ガク
全身全霊踏ん張れよ。
グッ
グッ
ガク
ガク

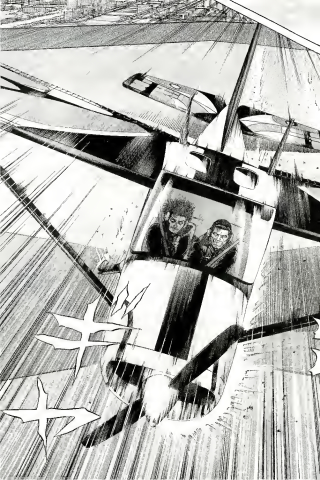

クエエエエエエエエエ
グラッ
グラ ラ
ガタン
ガガン

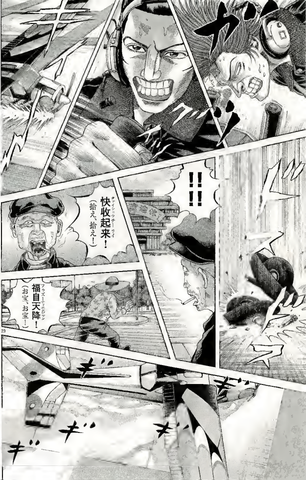

ニーメンカン
你们看！
（見な！）
ダーフーディエザイフェイア
大蝴蝶在飞啊！
（でっかい蝶が飛んでるよ！）
ジュアンダオジョングオグァンラ
撞到中国馆了！
（中国館にぶつかるよ――！）

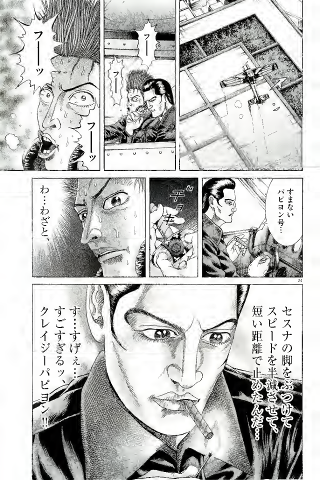

海欢迎你！
ぶつかるぅ——ッ!!
偉大なる渡り蝶、
アサギマダラに乾杯！

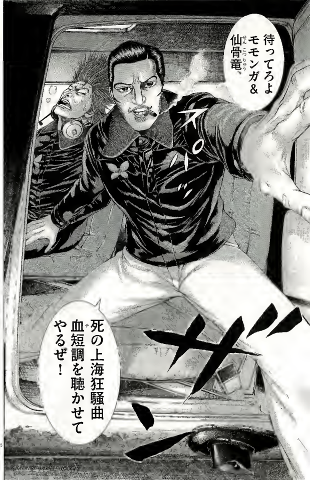

うおおおおおお
ホップさせんのかッ。
よし！オレも屁力で!!

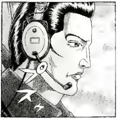

ギャ
ギャ
ギャ




ガン
ギィ
グッ
!!!!
ドン
クァイショウチーライ
快收起来！
（拾え、拾え！）
フゥズーティェンジャン
福自天降！
（お宝、お宝ー！）
ギッ
ギッ
ギッ


フー
フー
フーーッ
フーーッ
すまない
パピヨン号…
ヂョキ
わ…わざと、
セスナの脚をぶっつけて
スピードを半減させて、
短い距離で止めたんだ…
す…すげぇ…
すごすぎるッ、
クレイジーパピヨン!!

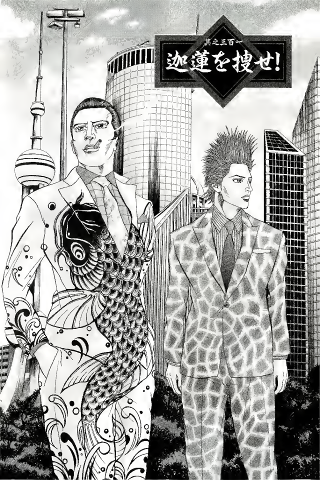

待ってろよ
モモンガ＆
仙骨竜（せんこつりゅう）。
スパーッ
死の上海狂騒曲
血（チ）短調を聴かせて
やるぜ！
ザッ

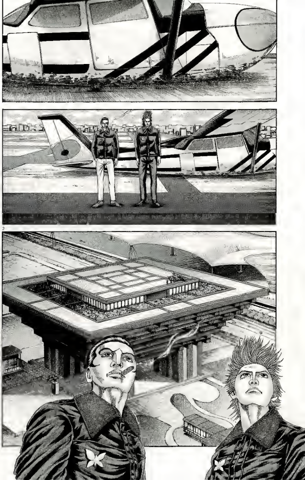

スッ

土竜（モグラ）の唄
ブ
ゾ

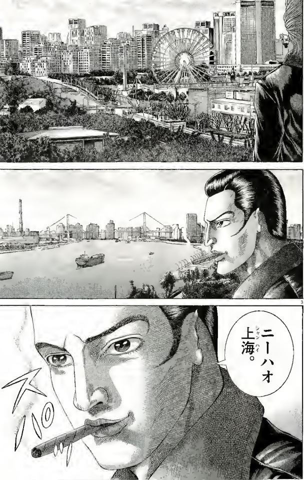
其之三百一

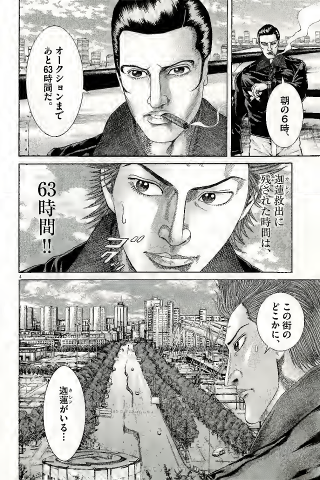
迦運を捜せ!

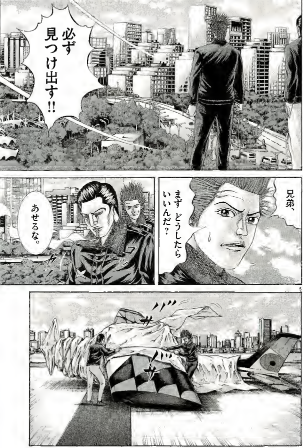


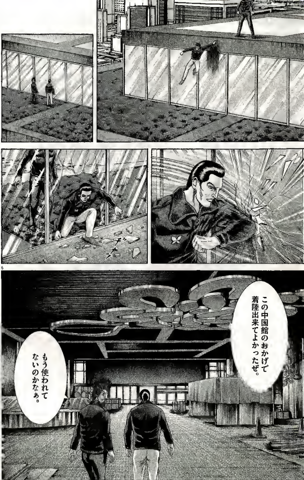


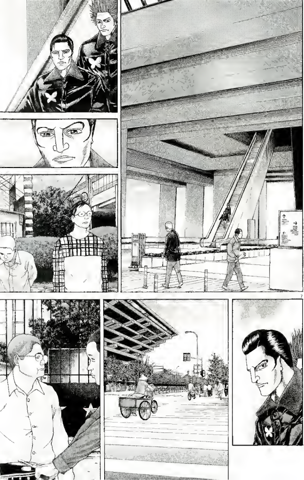
2

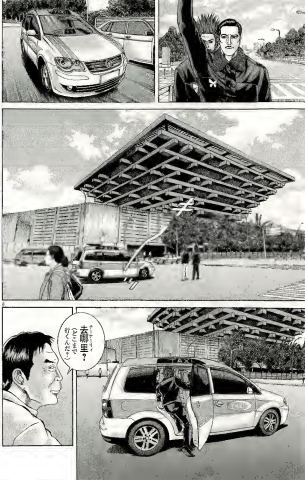

ニーハオ上海（シャンハイ）。
スパ

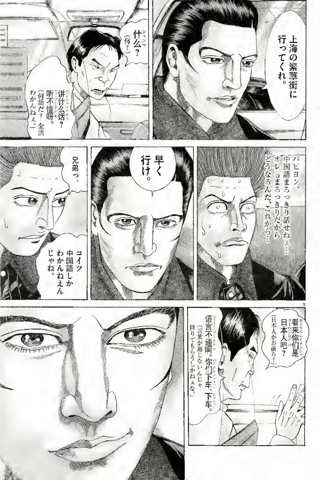

朝の６時、
オークションまであと63時間だ。
迦蓮（カレン）救出に残された時間は、
63時間!!
ゴクッ
この街のどこかに、
迦蓮（カレン）がいる…

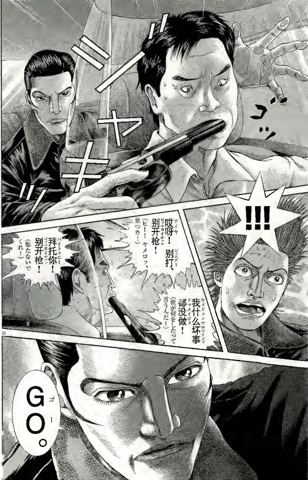

必ず見つけ出す!!
兄弟、まずどうしたらいいんだ?
あせるな。
バサ
バサ

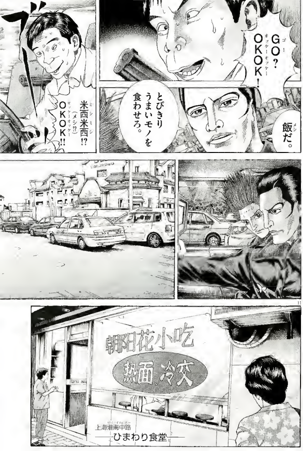

この中国館のおかげで
着陸出来てよかったぜ。
もう使われて
ないのかなぁ。

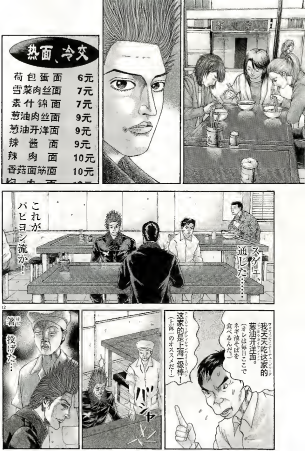

7

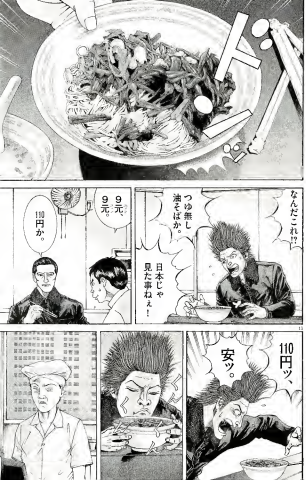

チーナーリィ
去哪里？
（どこまで行くんだ？）
TAXI

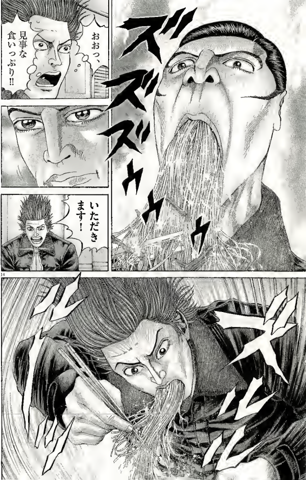

上海の繁華街に行ってくれ。
什么？（何？）
讲什么话？听不懂呀。（何語だ？全然わかんねぇ。）
パピヨン、中国語まるっきり話せねぇ…オレもまるっきりだからどうなるんだ、これから…
早く行け。
兄弟っ、
コイツ中国語しかわかんねえんじゃね。
看来你们是日本人吧？（日本人かお前ら？）
语言不通啊。你们下车、下车。（言葉が通じないんじゃ降りてもらうしかねぇな。）

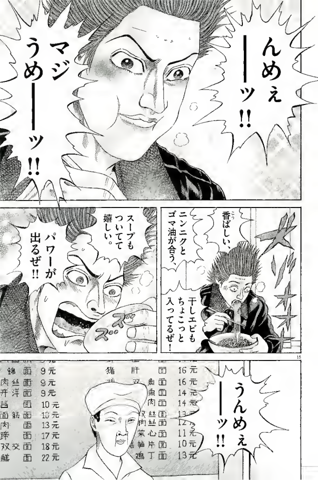

ジャキッ
ゴッ
!!!
我什么坏事（ウォシェンマホワイシィ）都没做（ドゥメイノォ）！（俺が何をしたって言うんだ！）
哎呀（アイヤ）！别打（ビィエダー）、别开枪（ビィエカイチァン）！（ヒー！ヤメロッ、撃つな！）
拜托你（バイトォニー）！别开枪（ビィエカイチァン）！（撃たないでくれ！）
GO（ゴー）。

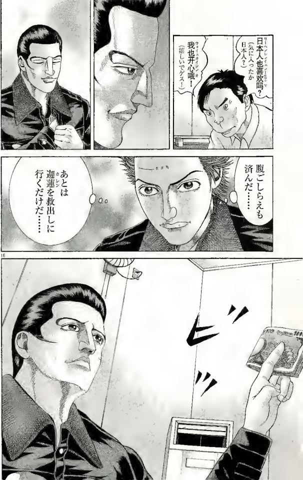

GO? OKOK!
飯だ。
とびきりうまいモノを食わせろ。
ブ
米西米西!? (メシ!?) OKOK!!
朝阳花小吃
熱面、冷交
上海淮海中路
―ひまわり食堂―

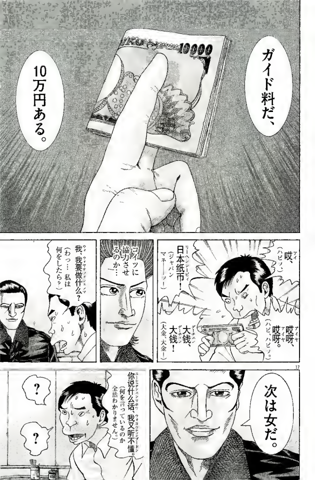

热面、冷交
荷包蛋面 6元
雪菜肉丝面 7元
素什锦面 7元
葱油肉丝面 9元
葱油开洋面 9元
辣酱面 9元
辣肉面 10元
香菇面筋面 10元
スゲェ、通じた……
これがパピヨン流か…！
12
我天天吃这家的葱油开洋面。（オレは毎日ここでネギ油そばを食べるんだ。）
这家的是上海一级棒！（上海一のオススメだ！）
バシャ
箸は投げた…

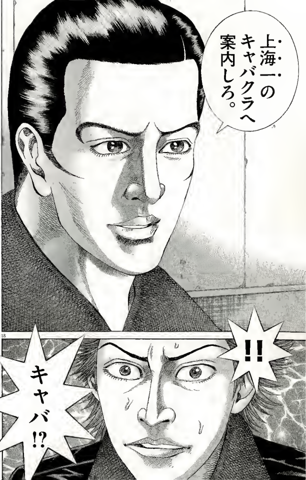

ドン
なんだこれ!?
つゆ無し油そばか。
日本じゃ見た事ねぇ!
9元、9元。
110円か。
110円ッ、安ッ。


ズズズズゥゥゥ
おおっ、見事な食いっぷり!!
いただきます!
ズルルル
ルル


んめぇ━━ッ!!
マジうめ━━ッ!!
香ばしい、ニンニクとゴマ油が合う。
干しエビもちょこっと入ってるぜ!
スープもついてて嬉しい。
パワーが出るぜ!!
ズズ
猪肝面 16元
魚面 16元
魚面 14元
肉面 14元
双丝面 13元
肉丝面 12元
菜心面 11元
笋片面 10元
鸡丁面 13元
锦面 9元
肉丝面 9元
开洋面 9元
酱面 10元
面筋面 10元
肉面 13元
蹄面 17元
双交面 18元
鳝面 22元
うんめぇ━━ッ!!

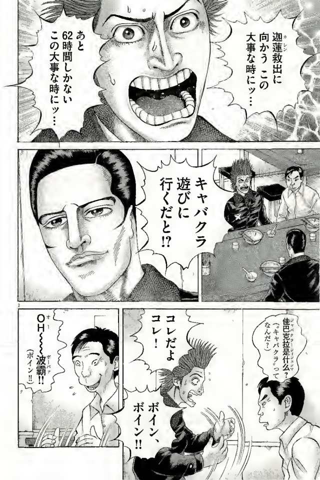

日本人也喜欢吗？（リーベンレンイエシーホワンマ）
（気に入ったか日本人？）
我也开心哦！（ウォイエカイシンオ）
（嬉しいでゲス！）
腹ごしらえも済んだ……
あとは迦蓮（カレン）を救出しに行くだけだ……
ビッ

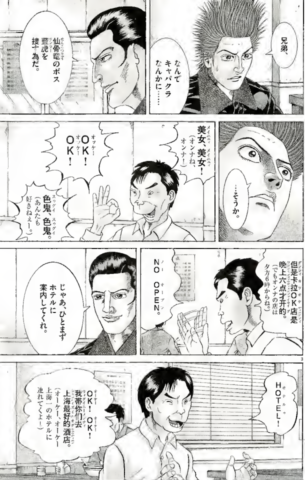

ガイド料だ、
10万円ある。
アイ
哎、
（ハピノ〜）
アイヤ アイヤ
哎呀、哎呀。
（ハピ、ハピノ。）
リーベンジーピィ
日本纸币！
（ジャパン マネ——ノ！）
ダーチエン ダーチエン
大钱、大钱！
（大金、大金！）
コイツに協力させるのか…
ウォ ウォヤオゾオシェンマ
我、我要做什么？
（わっ… 私は何をしたら？）
次は女だ。
ニーシュオシェンマホワ ウォヨウティンブードン
你说什么话、我又听不懂。
（何を言っているのか全然わかりません。）
？
？

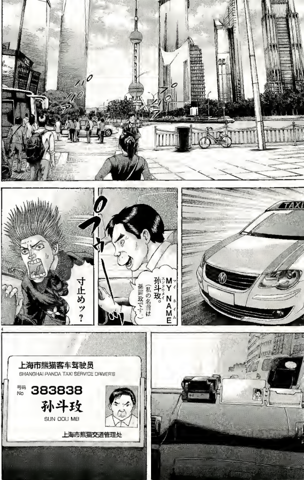

上海一のキャバクラへ案内しろ。
!!
キャバ!?

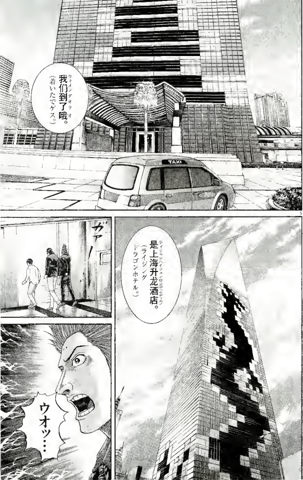
其之三百五

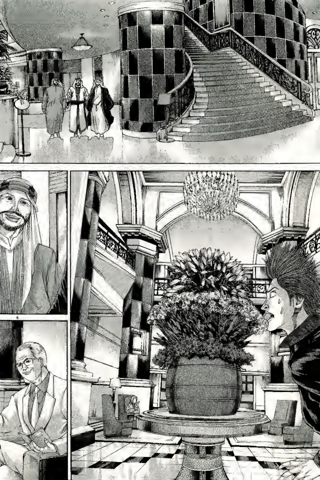
上海一のキャバクラ

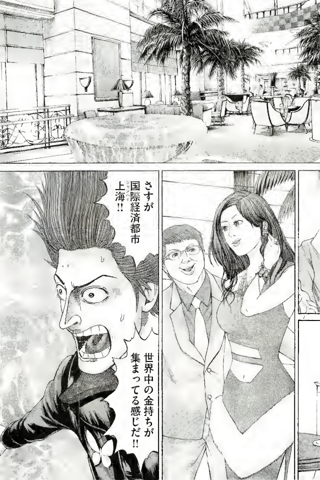

迦蓮（カレン）救出に向かう この大事な時にッ…
あと62時間しかない この大事な時にッ…
キャバクラ遊びに行くだと!?
佳巴克拉是什么? （〝キャバクラ〟ってなんだ？）
コレだよコレ!
ボイン、ボイン!!
OH（オー）〜〜〜波霸（ボーバァ）!! （ボイン!!）

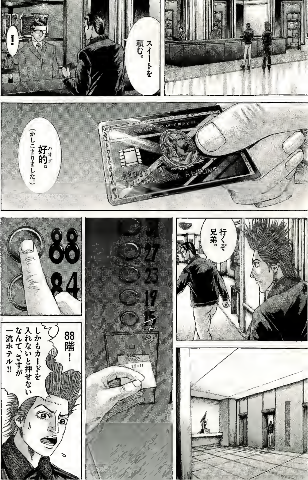

兄弟、
なんでキャバクラなんかに……
仙骨竜のボス藍虎を捜す為だ。
…そうか。
美女、美女！（オンナね、オンナ！）
OK！OK！
色鬼、色鬼。（あんたも好きねぇー。）
但是卡拉OK店是晩上六点才开的。（でもオンナの店は夕方6時からね。）
NO OPEN。
じゃあ、ひとまずホテルに案内してくれ。
HOTEL！
OK！OK！我帯你们去上海最好的酒店。（オーケー、オーケー上海一のホテルに連れてくよ！）

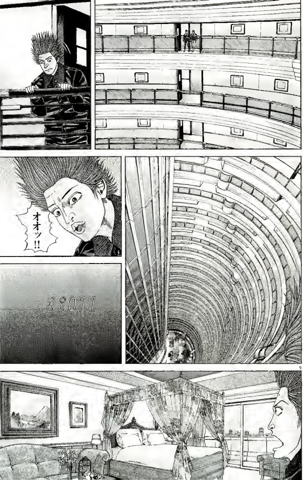

パパァ
パパァ
MY NAME（マイネイム） 孫斗玫（スンドウメイ）。
（私の名前は孫斗玫です。）
プゥーッ
寸止めッ？
TAXI
上海市熊猫客车驾驶员
SHANGHAI PANDA TAXI SERVICE DRIVER'S
号码 No 383838
孙斗玫
SUN DOU MEI
上海市熊猫交通管理处

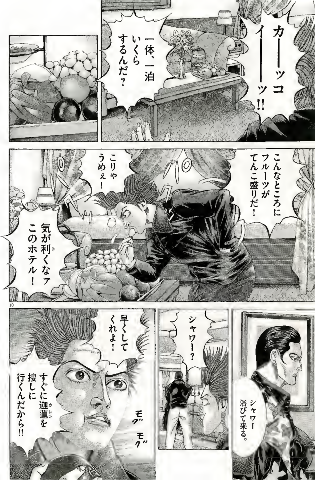

我们到了哦。（ウォメンダオラ オ）
（着いたでゲス。）
是上海升龙酒店。（シィシャンハイションロンジョウディエン）
（ライジング ドラゴンホテル。）
ガァ
ウオッ…

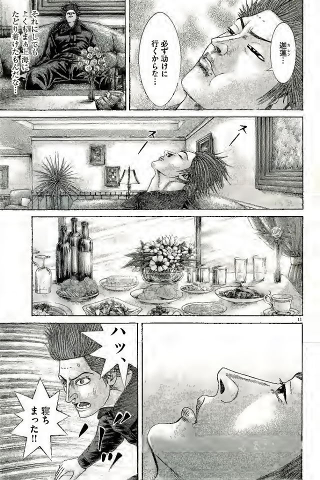

6

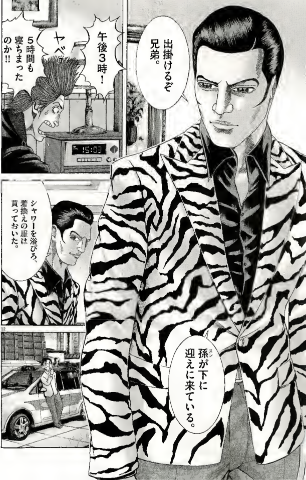

さすが国際経済都市上海（シャンハイ）!!
世界中の金持ちが集まってる感じだ!!

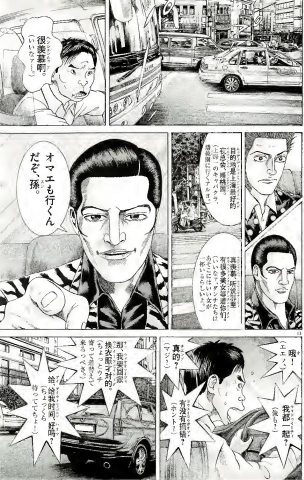

スイートを頼む。
!
好的（ハオダ）。
（かしこまりました）
行くぞ兄弟。
27
23
19
15
88
84
88階！
しかもカードを入れないと押せないなんて、さすが一流ホテル!!

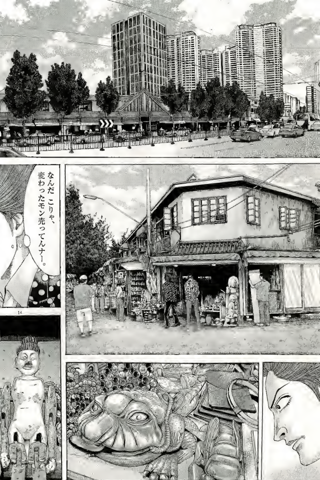

オオッ!!
88011

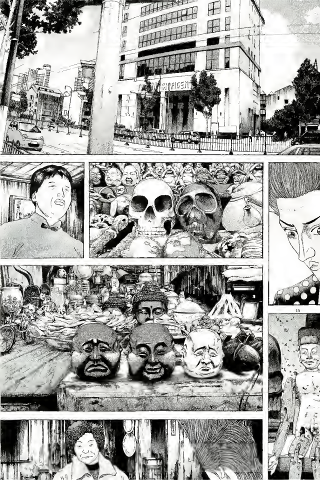

カーーッコイーーーッ!!
一体、一泊いくらするんだ？
こんなところにフルーツがてんこ盛りだ！
こりゃうめぇ！
気が利（き）くなァこのホテル！
シャワー浴びて来る。
シャワー？
早くしてくれよ！
すぐに迦蓮（カレン）を捜しに行くんだから!!
モグ モグ

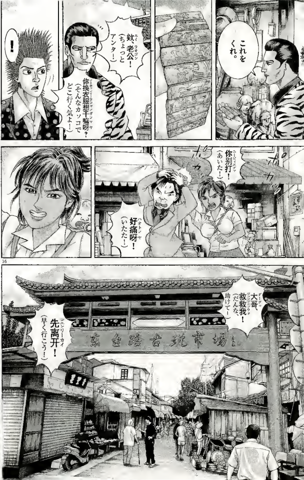

迦蓮（カレン）…
必ず助けに行くからな…
それにしてもよくもまぁ上海にたどり着けたもんだな…
スー
スー
ハッ、
寝ちまった!!

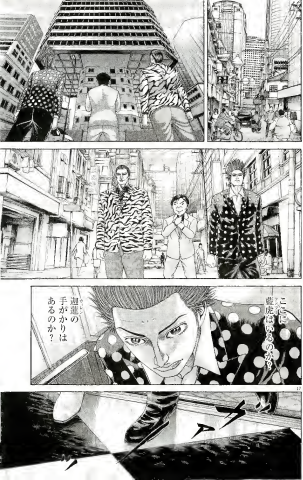

出掛けるぞ
兄弟。
午後3時！
ヤベっ
5時間も寝ちまったのか!!
15:03
シャワーを浴びろ、着換えの服は貰っておいた。
孫（スン）が下に迎えに来ている。

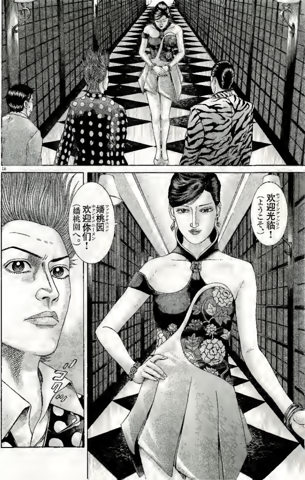

很羡慕啊。（いいなァ〜。）
目的地是上海最好的夜总会、婿桃园。（上海一のキャバクラ、婿桃園に行くアルヨ。）
真羡慕、听说那里有很多美女等着你们。（いいなァ、ダンナたちはあそこにはいい女が一杯いるらしいよ。）
オマエも行くんだぞ、孫。
哦！（エエノ、）
我都一起？（俺も？）
真的？（マジ？）
有没有搞错？（ホント？）
那、我要回家换衣服才对的。（ちょっとウチ寄って着替えて来るっぺさ。）
给、给我时间、好吗？（ちょっくら待っててちょ！）


なんだ こりゃ、
変わったモン売ってんナー。
14


15

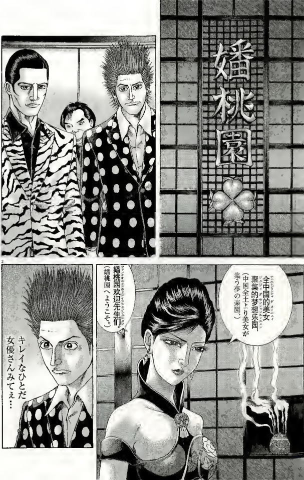

これをくれ。
欸、老公！（ちょっとアンター！）
你換衣服想干嘛呀？（そんなカッコでどこ行く気よ！）
！
你别打！（あいたー！）
好痛呀！（いたた！）
大哥、救救我！（だんな、助けてー）
东台路古玩市场
先离开！（早く行こう！）

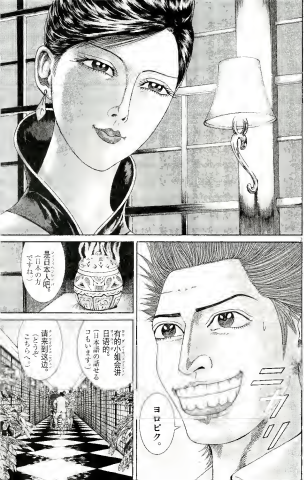

ここに藍虎（ランフー）はいるのか？
迦蓮（カレン）の手がかりはあるのか？

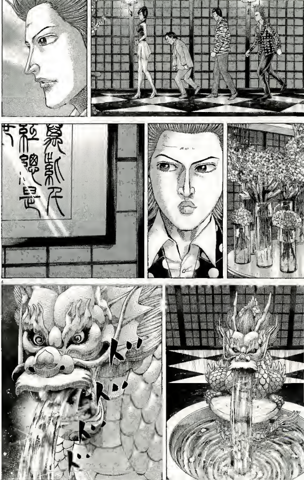

ホァイングァンリン
欢迎光临！（ようこそ、）
ファンタオユェン ホァンイン ニーメン
嬏桃园 欢迎你们！（嬏桃園へ。）
ゴクッ

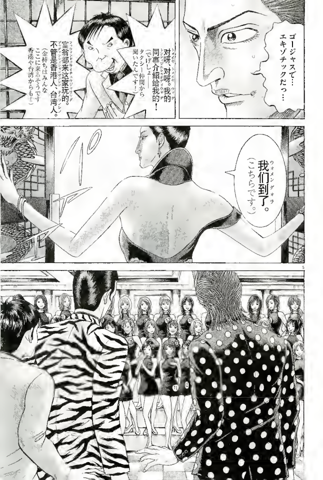
其之三百三

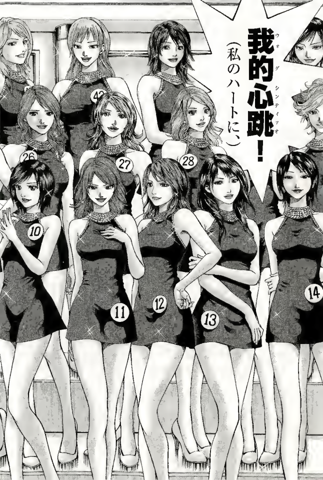
夢の楽園


蟠桃園
全中国的美女聚集的梦想乐园。（中国全土より美女が集う夢の楽園。）
蟠桃园欢迎先生们。（蟠桃園へようこそ。）
キレイなひとだ 女優さんみてぇ…

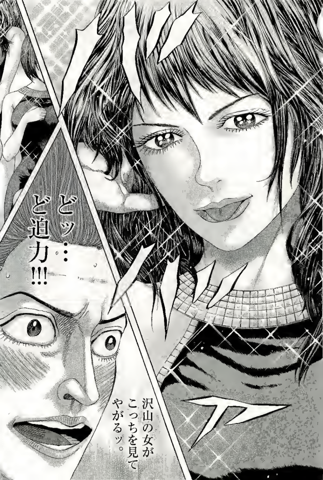

ニカリ
ヨロピク。
是日本人吧。（日本の方ですね。）
有的小姐会讲日语的。（日本語の話せるコもいます。）
请来到这边。（どうぞこちらへ。）

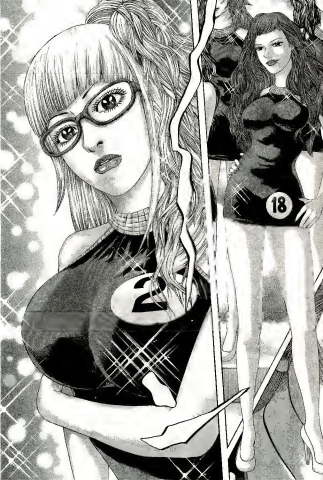

ドドドド

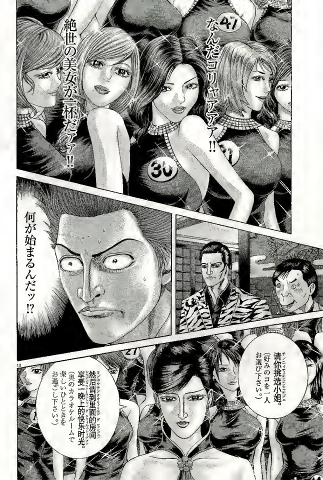

ゴージャスで…
エキゾチックだっ…
对呀、对呀。我的同事介绍给我的！
（でげしょ―― タクシー仲間から聞いたんです！）
富翁都来这家玩的。不管是香港人、台湾人。
（金持ちはみんな ここに来るそうです 香港や台湾からも！）
パ
我们到了。
（こちらです。）

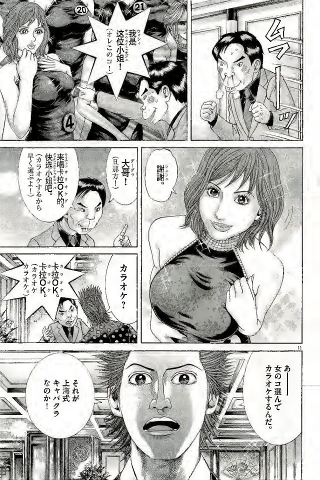

我的心跳（ウォダシンティァオ）！
（私のハートに、）
42
26
27
28
10
11
12
13
14

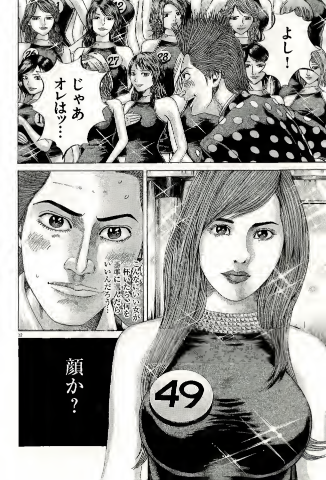
燃焼（ランシャオ）我（ウォ）的（ダ）熱情（ルッチン）！
（火をつけて!!）
39
37
25
24
23
21
9
8
7
6
5

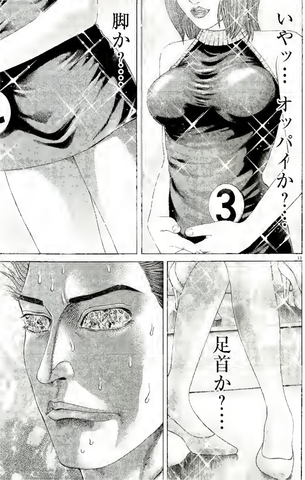

どッ…
ど迫力!!!
沢山の女がこっちを見てやがるッ。
ア

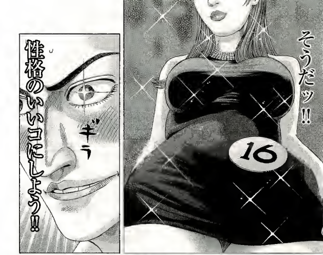

18
2


なんだコリャアア!!
絶世の美女が一杯だアア!!
何が始まるんだッ!?
请你挑选小姐。（好みのコを一人お選び下さい。）
然后请到里面的房间享受一晚上的快乐时光。（奥のカラオケルームで楽しいひとときをお過ごし下さい。）
47
30
27

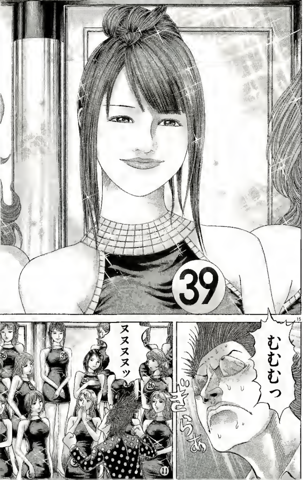

ムフーッ
20
21
4
我是这位小姐！（オレこのコ！）
謝謝。
大哥！（旦那方！）
来唱卡拉OK的。快选小姐吧。（カラオケするから早く選ぶよ！）
カラオケ？
卡拉OK。卡拉OK。（カラオケカラオケ。）
あ――女のコ選んでカラオケするんだ。
それが上海式キャバクラなのか！

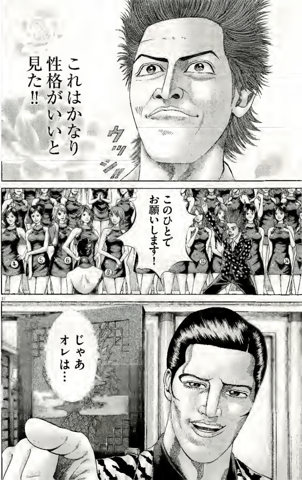

よし！
じゃあ オレはッ…
こんなにいい女が 一杯いたら、何を 基準に選んだら いいんだろう…
顔か？
49

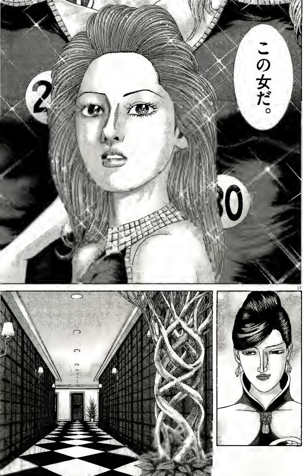

いやッ…
オッパイか？……
3
脚か？……
足音か？……

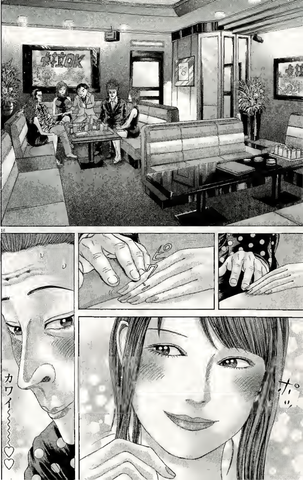

そうだッ!!
16
ギラ
性格のいいコにしよう!!

!
8
ジィ
ジロ


39
むむむっ
ぎらぁ
ヌヌヌヌッ

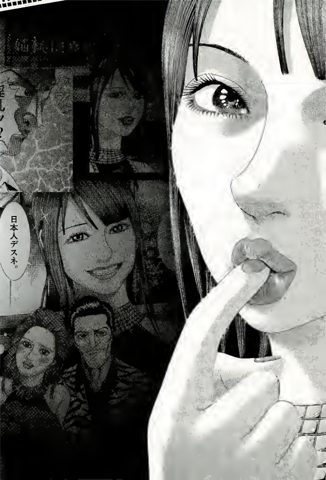

これはかなり性格がいいと見た!!
ウッシ!!
このひとでお願いします!
じゃあオレは…


この女だ。
2
30


卡拉OK
ピ
カワイ〜〜〜〜♡♡
ポッ

——土竜（モグラ）の唄30・完——

次巻、「土竜の唄」第31巻は——


日本人デスネ。

激アツ"上海編"

異国で二人を待つ衝撃とは…!?

乞うご期待ッ!!!

邂逅の足取りをつかむべく訪れた、
上海最高級の"夜の店"
だが妖艶な"中華美女軍団"の
色香の前に、玲ニクラクラ…!?
目的を忘れて、酒池肉林へ…!!?

かっ…金で
っ持ち帰り、
ワインにしよう。

痛快無比の
極道潜入伝説!!

目が離せない

第31巻

6月末頃発売!!
お楽しみに!!

土竜（モグラ）の唄30

ヤングサンデーコミックス

ISBN978-4-09-151535-3

2012年4月4日初版第1刷発行　（検印廃止）

著　者　高橋のぼる
©Noboru Takahashi 2012
発行者　鈴木総一郎
印刷所　中央精版印刷株式会社
Printed in Japan

「週刊ビッグコミックスピリッツ」'11年第48号～'12年第7号掲載作品
連載担当／荻野克展
単行本編集責任／赤名英之
単行本編集／荻野克展、橋本俊輔（銀杏社）

発行所　（〒101-8001）東京都千代田区一ツ橋二の三の一
TEL 編集03(3230)5505
販売03(5281)3556
株式会社 小学館

●造本には十分注意しておりますが、印刷、製本など製造上の不備がございましたら「制作局コールセンター」（フリーダイヤル0120-336-082）にご連絡ください。
（電話受付は、土・日・祝日を除く9:30～17:30）
●本書の一部あるいは全部を無断で複製・転載・上演・放送等をすることは、法律で認められた場合を除き、著作者および出版者の権利の侵害となります。あらかじめ小社あて許諾をお求めください。
Ⓡ〔日本複写権センター委託出版物〕
本書を無断で複写複製（コピー）することは、著作権法上の例外を除き、禁じられています。
本書をコピーされる場合は、事前に日本複写権センター（JRRC）の許諾を受けてください。
JRRC〈http://www.jrrc.or.jp　eメール info@jrrc.or.jp　TEL 03-3401-2382〉
●本書の電子データ化等の無断複製は、著作権法上での例外を除き、禁じられています。
代行業者等の第三者による本書の電子的複製も認められておりません。